2a. SECCION

LA TRIBUNA

DIARIO DE LA MAÑANA

ANUNCIAR EN "LA TRIBUNA" ES VENDER

Año X — San José de Costa Rica, Domingo 18 de Agosto de 1929 — Página 9

A su paso por la Habana, el Secretario de Relaciones Exteriores de Costa Rica, don Roberto E. Smyth, hace declaraciones

DIJO QUE EL PROGRAMA QUE LLEVA ADELANTE EL PRESIDENTE GONZALFZ VIQUEZ ES MUY SEMEJANTE AL DEL GOBIERNO DE CUBA: CARRETERAS, ESCUELAS, ACUEDUCTOS,

En cuanto al Canal de Nicaragua, dijo que los costarricenses recibirían su construcción con simpatía

Don Roberto E. Smith

(De "Excelsior" de la Habana)

A bordo del vapor "Uliia" de la Flota Bianca, al mediodía de hoy

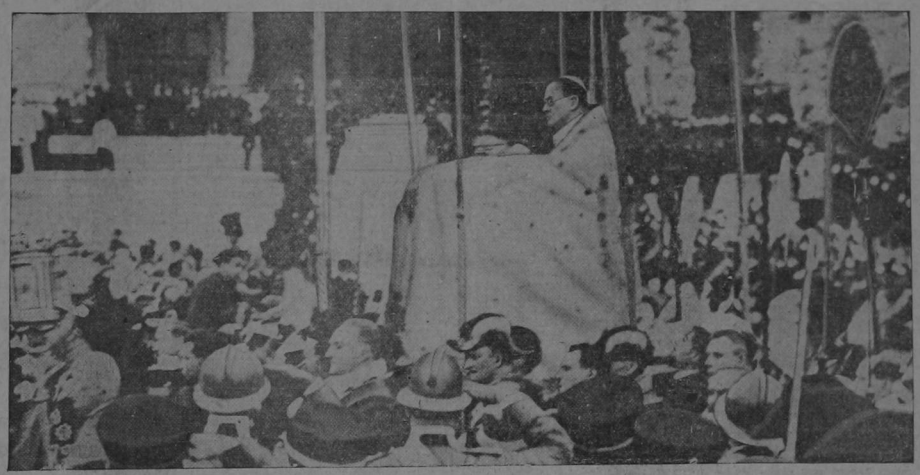
llegó a esta capital, en tránsito para New York, para donde seguirá esta tarde, el señor Ministro de Relaciones Exteriores de la República de Costa Rica, señor Roberto Smith, acompañado de su señora esposa. El canciller costarricense fué recibido y atendido en el muelle de Santa Clara, al cual atracó el barco, por el Encargado de Negocios de aquella nación hermana, señor Arturo Tinoco Jiménez, por el secretario de la legación, señor Pablo Emilio Pérez, por el Cónsul General señor Julio Fernández y por el Introductor de Embajadores de la Secretaría de Estado, doctor Antonio Mesa y Plasencia.

Tras la presentación que nos hicieron los señores Tinoco y Fernández del Jefe del Servicio Exterior de Costa Rica, efectuamos su entrevista personalidad en los más elocuentes términos platicamos brevemente con el señor Smith. Luego de interrogarlo sobre la actual situación de su país, sobre la impresión que ha causado en Costa Rica el referendo anuncio del Canal interoceánico por Nicaragua, el Ministro se sirvió hacernos las siguientes declaraciones:

—Quiero, ante todo, dar las gracias por la gentilísima recepción que se me ha hecho: la cancillería cubana ha tenido la cortesía de enviar para darme la bienvenida, al Introductor del Cuerpo Diplomático, señor Mesa y Plasencia, con quien he tenido el placer de cru-

(Pasa a la página 15)

LA PRIMERA FOTOGRAFIA DE LA SALIDA DEL PAPA FUERA DEL VATICANO



Esta sorprendente fotografía, la primera que llega a este país, nos muestra al Sumo Pontífice Pío XI saliendo del Vaticano cargado sobre el "Podium", por primera vez en 59 años. La salida del Papa resultó ser una ceremonia singular y pomposa, presenciada por unas 300,000 personas que aclamaron al Jefe de la Iglesia Católica al abandonar su reclusión voluntaria mantenida por 59 años desde que perdió el poder temporal.

EN LA SECRETARIA DE HACIENDA

Las condiciones en que se ha establecido el servicio de cabotaje con el Paeífico Sur.

Si hubiera quien se hiciera cargo de un servicio parecido en el Norte, el Gobierno prescindiría de las lanchas oficiales

Hemos llegado a la secretaría de hacienda en momentos en que el señor Ariás daba sus últimas instrucciones para la redacción del contrato celebrado entre esa secretaría y el señor Luis Paris Francoeni, pasar el establecimiento del servicio de cabotaje entre Puntarenas y los puertos de la costa sur del Pacífico, hasta Coto. Vea usted las bases de este contrato, nos dice: un servicio quincenal de lanchas que saliendo de Puntarenas harán escala, de ida y regreso, en los puertos de Naranjo, Dominical, La Uvita, Zacate y el Pozo; otro servicio quincenal que llegará hasta el Pozo, tocando en Zacate y comprometiéndose a tocar en los demás puertos de tránsito al hubiere carga o pasajeros; y un servicio de lanchas tres veces al mes que irán directamente de Puntarenas a Puerto Jiménez y Coto, pudiendo tocar en los otros puertos si hubiere pasaje o carga. Es decir que habrá un constante ir y venir de lanchas siete al mes en total por la ridícula suma de dos mil colones mensuales. El contrato prohibe al contratista hacer negocios o compra de productos, por sí o por intermediarios, y queda comprometido a transportar la carga a los mismos precios que actualmente rigen. Creo que en esa forma, lograremos impulsar la producción de toda esa rica región del Pacífico que no ha tenido hasta la fecha un eficiente servicio de cabotaje. El servicio que el gobierno daba no podía ser todo lo eficiente que era de desear por la falta de lanchas y es mi intención que se

(Pasa a la página 15)

COLUMBIA

(LA GRAN MARCA)

Fabrica hoy día las mejores Máquinas Parlantes y los mejores Discos...!!

Una "Viva-Tonal" no puede faltar en su hogar.

Viva-tonal — Columbia — like life itself

Las Máquinas Eléctricas "Columbia-Kolster Viva-Tonal" son la última palabra en su género

Pregúntele Ud. a cualquiera de estos estimables clientes nuestros, por qué prefieren una COLUMBIA-VIVA-TONAL a cualquier otro aparato de otra marca:

Esta lista de clientes es solamente "una parte" de los poseedores de Máquinas Eléctricas, Columbia-Kolster-Viva-Tonal

La más barata de nuestras Eléctricas vale ₡ 2,200.00

!! ..JUZGUE UD. AHORA Y TERMINE DE CONVENCERSE!!

Así como en Costa Rica la marca "COLUMBIA" va a la cabeza, así en el resto del mundo... ocupa el primer lugar.

Club de Tennis de San José - Athletic Club - Teatro Tovac - Teatro Girton (Turrialba) - Alfredo Goyenaga & Co. Sociedad en Comandita (Limón), (Sub-Agente de General Motors) - Antonio Rodríguez A. (Puntarenas) (Sub-Agente de General Motors) - Cigarrería Antillón (Venta de Discos de todas marcas) - El Remate (Venta de discos de todas marcas) - El Trianon (Café de Barrantes & Monge) Luis Bedoya (Turrúcares) - Luis Ramírez (Grecia) - Guillermo Lahmann - Paulino Buruaga - Enrique Laprade - Ricardo Fonseca - Ramiro Aguilar - Hotel Victoria - Hostería La Luz Hostería Cinco Esquinas - Hostería Desamparados - Hostería de Lupe - Roberto Montealegre - Ruperto Mesén Mora - Antonio Muñoz Puig - Roberto Ramón.

FONT & NIETO,
Distribuidores.

NOTA:—Los clientes detallados, son lo suficientemente inteligentes para no "equivocarse" al comprar sus cosas.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

De Londres a París en Aeroplano

(Para LA TRIBUNA)

—o—

—Sí señor, me dice muy atento el empleado de la Agencia de Viajes Cook que está en mi propio Hotel de Londres, el "Grosvenor", instalado a la Estación Victoria—; usted tiene exceso de equipaje y deseos de asegurarse, es conveniente que llegue a las oficinas de la "Imperial Airways Limited" con una prudente anticipación.

De acuerdo con este informe el viernes 7 de los corrientes me dirigí a las 1 y media de la mañana a las oficinas de la compañía de transportes aéreos, ya dicha, que están situadas en Charles St.

El itinerario fija como hora de partida las 11 y 10, y con la proverbial exactitud inglesa, salimos esa hora en un autobus (camión de pasajeros), hacia el aerodromo Croydon. Antes han tomado mi equipaje nuevamente: han pesado el equipaje; he pagado a razón de cuatro peniques por libra sobre el exceso de 50 libras que por reglamento se transporta gratis a cada pasajero; he tomado una póliza de seguro por £ 1.000 "por un si caso", que me cuesta sólamente doce chelines, (es decir tres dólares más o menos), y me he despedido de mi amigo el abogado Mr. Thomas, que ha venido a decirme adiós y verme salir en lo que él conceptúa una arriesgada aventura.

Dentro del autobus miro a mi alrededor; la mayoría de los pasajeros son ingleses, provistos de capas y sobretodos; hay una pareja que es de latino americanos indudablemente, a juzgar por sus fisonomías, y que me quedan vecinos. El día que amaneció claro, despejado y brillante, se descompone de pronto y llueve muy fuerte: una vejecita mira a través de sus gafas y de los vidrios del enorme carro que nos lleva y dice entre aprehensiva y temerosa, en inglés: "Buen Dios, está lloviendo ahora..." La pareja de latinos escruta las caras de los viajeros y el espeso le observa a su señora: Qué calamidad no hay españoles, y nosotros que no podemos hablar otros idiomas... (Refiriéndose a mí, a quien alude con un volver de ojos), le dice a su mujer, bajo, pero no tanto que yo no pueda oirle:

—Si al menos, nos pudiéramos hacer entender de este francés que viene a mi lado.

—No señor, le interrumpo yo. Soy centroamericano y con mucho gusto le ayudaré en cuanto pueda, me tiene a sus órdenes.

Ambos respiran grueso a un tiempo y prorrumpen: "Qué dicha". El señor me tiende la mano, me da su nombre y nacionalidad y se apresura a ofrecerme su tarjeta. Se llama Francisco Guzmán, es mexicano, viaja por la primera vez y como la señora, siente gran zozobra por los riesgos de la travesía aérea.

Yo procuro confortarlos (para que no sufran y para que no vaya a suceder que me impresionen), y al efecto les repito los informes que me ha dado el oficial de la compañía, a propósito del aseguro que él encontraba de más.

No hay peligro ninguno, les digo a mis interlocutores; esta compañía ha transportado sin un solo accidente, hacia la India, en Inglaterra, y hacia el Continente 73.059 pasajeros. El número que me ha correspondido por la cantidad de pasajeros llevados sólo a París, es el de 12.949; hace 9 años que la compañía lleva a cabo el servicio sin accidentes, efectuando diariamente 3 aeroplanos distintos, un viaje de ida y regreso cada uno; hay a lo largo del trayecto aerodromos en diversos lugares; cada pasajero tiene su paracaidas; el piloto está en constante contacto telefónico inalámbrico con tierra, y desde Croydon el Jefe de la Estación lo mantiene exactamente al tanto de las condiciones meteorológicas y de cuanto puede serle útil; si hay niebla espesa, todos los pilotos que navegan hacia el Continente o que vienen de él, reciben orden de volar cada cual a cierta determinada altura para impedir choques; y además,—le observo a mi nuevo conocido—el avión que nos conducirá a París, es de lo mejor que existe para el servicio de la "Silver Wing" (ala de plata), de la compañía.

Mis conocidos parecen algo confortados; mientras nos aproximamos a rápida marcha, ya en las afueras de Londres, y sobre una preciosa carretera, al campo de Aviación Croydon, que queda a 40 minutos de la ciudad.

Es uno de los más grandes, mejores, más caros, y más científicamente provistos, del mundo; seguramente el mejor; está estimado en £ 260.000 y sus hangares enormes tienen sobrado abrigo para todas las máquinas de la compañía y muchas de compañías extranjeras que llegan temporalmente; ellos tienen vieja amistad con los pájaros—relativamente pequeños—que vuelan hacia Europa, y con los enormes colosos del aire que vimos regularmente a la India, o que conocen el extremo oriente.

A las 11 y 55 estamos bajando del autobus, sobre el campo de Croydon y frente a otras oficinas y departamentos de la compañía. Nos devuelvgen los pasaportes, el equipaje es conducido por los porteros rápidamente a bordo y sin pérdida de tiempo nos hacen dar la vuelta hacia el avión que nos espera ya listo, con sus motores en función, sobre la plataforma del aerodromo.

Una sensación de ligera inquietud nos acoge; la idea de los riesgos viene involuntariamente a la imaginación, y la señora de Guzmán—que se ha puesto lívida—prorrumpe: "Dios mío, qué susto...!"

Yo me desprendo de ellos un momento para tomar unas fotografías; se acomodan mientras tanto los pasajeros, y el "steward" (marayordomo) sobre la escalerita que da acceso a la cabina, me hace señal de que me apure.

La cabina ocupa la parte central de la nave, es larga y espaciosa para acomodar 18 pasajeros unos al lado del otro; el avión me parece enorme, tipo de biplano con tres motores de los cuales el mayor en el del centro, capaces de desarrollar 2.250 caballos de fuerza, y los cuales hacen una bulla endiablada con su atronar ensordecedor. La cola del avión lleva la carga, puede portar fácilmente 600 libras de peso, además de los 18 pasajeros, del piloto y el mecánico, y del mayordomo que viene de pie al final de la cabina.

Yo me acomodo, en uno de los sitios delanteros, frente al manómetro que marca la altura en pies y frente al velocímetro que indica la velocidad en millas sobre el aire. Un momento después se oye un golpe seco que anuncia la cerrada de la puerta de la cabina. El ruido de los motores se apaga un poquito, pero en ese instante ponen toda máquina para ensayar una vez más el funcionamiento del aparato y nos parece estar al pie de una inmensa catarata, y que a nuestro alrededor todo vibrara como próximo a romperse en mil pedazos.

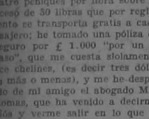
Miro por la ventanilla de mi derecha; el tiempo ha aclarado desde hace unos minutos, al parecer en firme: los oficiales e inspectores de la compañía y del gobierno, practican la última revisión, los porteros quitan las calzas de las ruedas; nos ponemos en marcha; de la plataforma maciza de cemento pasamos a la pradera; gira en redondo el aparato para darle el frente al viento, la tierra comienza a escurrirse por debajo de nosotros y a despegarse del aparato, como si fuera ella la que se mueve; observo las ruedas del avión y ya están inmóviles... nos encontramos en el aire... la inquietud se hace mayor... miro el reloj, son las doce en punto... procuro poner una sonrisa y adopto la actitud de calma que me permiten las circunstancias. No estoy nervioso y no dispongo a observar los rostros vecinos: el señor Guzmán está pálido; su señora también, se agarra fuertemente de los brazos del sillón, y mira azorada, pero valientemente reprime sus nervios; la inglesita de más atrás ha cerrado los ojos; la vejecita con las manos cogidas, reza entre dientes y sólo mueven los labios; más allá un inglés modestito tiene delante el periódico y mira indiferente el suelo que se aleja... Londres es sólo un borrón gris entre el verde del campo, y la lejanía lo confunde poco a poco con las nubes.

Un golpecito en el hombro corta mis observaciones: es el mayordomo que me trae en un sobrecito de papel de seda algodón para prevenir que el ruido portentoso de calarata nos ensordezca del todo. Me grita preguntándome qué quiero para el lunch, y me muestra la lista de cosas con que vienen provistos a bordo, bebidas, sandwiches, frutas, dulces... Yo le contesto también a gritos que para mayor seguridad le muestro con el dedo lo que deseo, apolinaris y una caja de sandwiches, y él se retira hacia su puesto.

El avión continúa ascendiendo, por jalones: la impresión es la misma que cuando se sube en un ascensor, aquí el peso del cuerpo se va hacia el asiento; observo el movimiento de la parte trasera de las alas, que son las que imprimen el ascenso, y el movimiento de los timones laterales, que ayudan a los otros (los de la cola) a mantener la dirección, sucesivamente cambia la altura, 300, 500, 700, 1.000... 2.000 pies... velocidad en el aire, 100 millas (150 kilómetros); la nave ha dejado de subir, pero unos sacudones horribles en sentido lateral, nos quieren arrebatar del asiento... las alas no tenido una oscilación que se me ocurre de unos cinco metros, cuando menos a juzgar por la inclinación de ellas... se nos sube el estómago desagradablemente, volvemos a pensar en los riesgos y miro hacia abajo, no sin cierto recelo, aunque ya el aeroplano ha recobrado su estabilidad y equilibrio... los hombres no se ven; los animales se perciben como muy pequeñas rayitas; las casas son miniaturas de centímetros en un pandelecito de diliputienes sobre el cual ahora volamos; la tierra ofrece una enorme variedad de tonos verdes en que se distinguen los árboles como pequeñísimos hongos verdes, las carreteras señaladas son de color pizarra y los caminos de tierra entre las propiedades son líneas amarillas. A veces el agua de un río concentra la luminosidad del cielo y lo convierte en una estría argentada; corre a lo largo de un bosque un trencito de juguete insignificante,

Haga el favor de pasar a la pag. 14

ALIVIA LA CONGESTION Y EL DOLOR AL PECHO



UNGÜENTO Balsámico ROSS

(Para Frotaciones e Inhalaciones)

Como si fuera un remedio milagroso, así actúa el UNGÜENTO Balsámico ROSS en su eficacia para combatir y calmar las dolencias de los bronquios consistentes en catarros; los resfriados a la cabeza, nariz y al pecho y los dolores musculares.

Este incomparable ungüento, el cual destruye eficazmente el catarro, etc., hace desaparecer rápidamente los dolores musculares. Compruebe hoy mismo.

GARANTIA ROSS DE CALIDAD

Fabricado por los propietarios de las PILDORAS de VIDA del DR. ROSS

MEDICO Y CIRUJANO ALEMAN
Ex-Asistente de la Clínica Charité de Berlín

Dr. Hilario Yaglom

Consultas y Habitación: frente al Kiosco del Parque Central. Teléfono 3674

Enfermedades respiratorias, digestivas, genito urinarias, Reumatismo, Neuralgias, Enfermedades de la sangre.

Disposiciones del Tráfico

La junta de pavimentación ha dirigido a la dirección general de tráfico, la siguiente comunicación:

"..... Da cuenta la compañía pavimentadora en nota del siete de este mes, de daños causados por un tractor con aparato de "escarpullar", de los cuales no asume ella responsabilidad ninguna. Se acordó contestarle de acuerdo y dirigirse a la dirección general de tráfico solicitándole que prohiba el paso de esa clase de máquinas por las calles ya pavimentadas".

La dirección general de tráfico recibió la anterior comunicación ayer en la mañana, acogiendo en un todo las indicaciones que el comité de pavimentación le hace el respecto y dictando disposiciones terminantes en el sentido de castigar rigurosamente a los contraventores, ya que la misma ley de tráfico contempla el caso a que se refiere el comité de pavimentación.

Llama la atención en nuestra frontera que ahora se está llevando ganado de Costa Rica a Nicaragua

La Cruz, Agosto 10—

Sobre la exportación de ganado

Ayer nos encontramos por las pedregosas calles de esta población a don Luis Pérez Belmonte quien nos lanzó la siguiente pregunta:

—¿Qué pasa?

—No sabemos pero Ud. puede decirnos que pasa.

—Le pregunto que pasa que antes metíamos ganado de Nicaragua y ahora me acaban de proponer un ganadero un lote de mi finca para llevarlo a aquel país.

—Hombre, en efecto la cosa es para hacer pensar, pues siempre Nicaragua nos ha mandado y nunca se ha visto que de aquí lleven para allá ganado.

—Pues señor, sé que hace poco un ganadero se llevó una partida regular de vacas para allá y como le tengo dicho se me acaba de hacer propuesta por un lote de ganado de buen tamaño.

No sabemos si hay ley que prohiba la exportación de Costa Rica para otras partes de ganado reproductor, pero creemos que de dejar exportar no debiera ser las vacas.

En verdad es raro el caso este de que lleven ganado de Costa Rica para la república del Norte.

LORD BYRON

Terminada la escuela de Puerto Soley

—Ya está terminada la escuela de Puerto Soley Gilell. La maestra q había sido nombrada no concurrió a hacerse cargo del puesto por lo que, no encontrando quien fuera, la plaza fué suprimida. Pero creemos que ahora que ya el edificio está terminado debiera hacerse un nuevo nombramiento. Estamos seguros de que no faltará quien acepte aquel puesto.

Creemos que el señor inspector de escuelas de Liberia tendrá por conveniente el nombramiento dicho a fin de beneficiar a dicho vecindario.

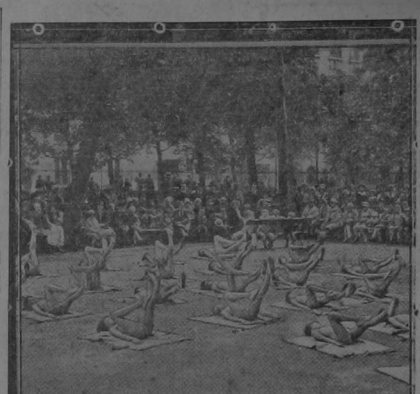
Hace falta un policía

En el vecino pueblo de Soley Gilell, hace falta un policía. Sabemos que hace días el señor agente principal de policía de aquí pide el nombramiento de un policía en aquel lugar.

No dudamos de que don Abel Mayorga Rivas, nuestro gobernador, estará de acuerdo en que tal nombramiento debe hacerse y ojalá que la cosa no encuentre obstáculos allá en las alturas. El vecindario dicho está como a siete kilómetros de este centro y tiene ya un número suficiente de casas y de habitantes para que se le provea de Agente de Policía.

La Planta Purificadora de Leche

Avisa al público que el precio de la leche es de ₡0.45 en La Planta y ₡ 0.50 en las Agencias



ESCUELAS AL AIRE LIBRE EN FRANCIA

En varias ciudades de Francia han sido instaladas escuelas al aire libre, en las que, por supuesto, se da preferente atención a los ejercicios gimnásticos. La fotografía nos muestra un grupo de alumnos practicando tales ejercicios, ante un número de altas autoridades en el ramo escolar.

EL CABALLERO ELEGANTE

en ninguna sastrería podrá encontrar:

NI EL GRAN SURTIDO DE CASIMIRES NI LA CORRECCION DEL CORTE QUE LE BRINDA LA GRAN SASTRERIA

MIL COLORES

la cual ha traído expresamente UN MAESTRO CORTADOR INGLES para satisfacer su selecta y numerosa clientela

Gran surtido de ropa hecha para caballeros y para niños

Enrique Yankelewitz

Frente a LA ALHAMBRA

Origen de algunos de los probervios o dichos franceses usados en otras lenguas

Varios de estos proverbios fueron sacados de las comedias de Moliere, el más grande escritor cómico del Siglo de Luis XIV. De su verdadero nombre Juan Bautista Poquelin, se hizo nombrar Moliere al tiempo que principiaba a producir sus comedias en el teatro para diversiones de la corte del rey Sol. Varias de sus piezas de teatro le fueron encargadas por el rey para las representaciones que se daban durante las suntuosas fiestas dadas en Versailles, Fontainbleau y Saint Germain.

Entre estas mejores comedias se pueden citar Tartuffe, Le Misantrope, L'Avare, Les Femmes savantes, Les Precieuses ridicules y Le Medecin Malgré lui.

De esta última comedia se tomaron tres frases que pasaron a proverbios universalmente conocidos.

Le medecin malgre lui, o "El médico a la fuerza" es un sobre le nader borracho, ignorante y brutal; en su juventud había sido ayudante en una farmacia y de este tiempo se acordaba de algunas frases de latín.

Vinieron dos sirvientes a buscarlo de prisa diciendo que la hija de su patrón estaba enferma y que necesitaba de sus servicios.

El leñador ya muy borracho entiende que le vienen a comprar leña y hace valer su mercadería, diciendo que su trabajo era muy bueno y una esta frase:

HAY PAGOTS Y PAGOTS, que significa hay leña bien arreglada y hay leña que es todo lo contrario.

Después de convencerle por la fuerza que es médico, es decir dándole de palo le llevaron a casa de la enferma.

El padre de la niña se llama el señor Geronte, La niña Lucinde y el falso médico Sganarelle.

El señor Geronte explica a Sganarelle que su hija no puede hablar y que está muy afligido y pide al médico lo que se pudiera hacer para que recobre el uso de la palabra.

Sganarelle principia explicaciones enredadas mezclando frases de latín y mil barbaridades, diciendo que el bigado está a la izquierda y el corazón a la derecha, que está el pulmón en comunicación con el cerebro, etc. etc. etc.

El padre de la niña interrumpe para hacerlo observar que coloca el corazón a la derecha y el bigado a la izquierda pero Sganarelle medicina de un modo enteramente nuevo y con

NOUS AVONS CHANGE TOUT CELA

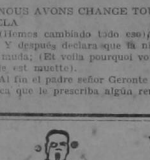
(Hemos cambiado todo eso)

Y después declara que la niña es muda; El volta pourquoi votre fille est muette).

Al fin el padre señor Geronte suplica que le prescriba algún remedio para que recobre el uso de la lengua, a lo que acontesta:

"Mi opinión es que la pongan en la cama y le den en cantidad pan mojado en vino; es el alimento que se da a los perquitos y con eso aprenden a hablar".

Mme. Gustave Michaud



VIAS URINARIAS

No sufra más estas enfermedades Por crónicas y rebeldes que sean cúranse rádicalmente con los

Específicos del doctor Soivre

DEBILIDAD NERVIOSA

IMPUREZAS DE LA SANGRE

VIAS URINARIAS: Blenorragia (purgaciones) en todas sus manifestaciones. Uretritis, Orquitis, Cistitis, Gota Militar, etc., del hombre y Vulvitis, Vaginitis, Metritis, Uretritis, Cistitis, Anexitis, Flujos, etc., de la mujer, se curan por sí sólos, con los CACHETS DEL DR. SOIVRE, SIN necesidad de inyecciones, lavados ni aplicación de sondas o bujías, etc., tan peligrosos siempre y sin que nadie se entere de la enfermedad, vendiéndose a ₡ 5.50 la cajita.

IMPUREZAS DE LA SANGRE: Sífilis (avariosis), Eczemas, Herpes, Ulceras varicosas (llagas de las piernas), erupciones escrofulosas, eritemas, acné, urticaria, etc., enfermedades que tienen por causas humores, vicios o infecciones de la sangre, se curan pronto con las PILDORAS DEPURATIVAS DEL DR. SOIVRE, que es la medicación depurativa ideal y perfecta, porque actúan regenerando la sangre, la renuevan, aumentan todas las energías del organismo y fomentan la salud, resolviendo en breve tiempo todas las úlceras, llagas, granos, forúnculos, supuración de las mucosas, caída del cabello, inflamaciones en general, etc., quedando la piel limpia y regenerada, no dejando en el organismo huellas del pasado, siendo el precio del frasco ₡ 5.50.

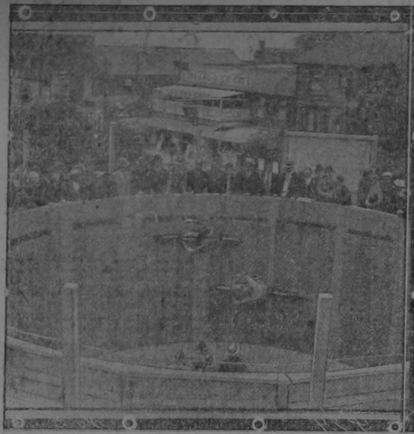
DEBILIDAD NERVIOSA: Impotencia (falta de vigor sexual), poluciones nocturnas, espermatorrea (pérdidas seminales), cansancio mental, pérdida de la memoria, dolor de cabeza, vértigos, debilidad muscular, fatiga corporal, tem blores, palpitaciones, trastornos nerviosos de la mujer y todas las manifestaciones de la Neurastenia ó agotamiento nervioso, desaparecen con GAJEAS DEL D.R. SOIVRE, que más que un medicamento es un alimento esencial del cerebro, médula y de todo el sistema nervioso, indicándose especialmente a los agotados en la juventud, por toda clase de excesos, vendiéndose a ₡ 5.50 el frasco.

Folletos instructivos y venta en todas las principales Boticas

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

LA MURALLA DE LA MUERTE

La "muralla de la muerte" es el último invento para que ejerzan su habilidad los conductores de motocicletas. A gran velocidad, el ciclista va subiendo una pared perpendicular en el plano interior de un carso cilíndrico, mientras los espectadores le contemplan asombrados.



Mezcladoras de Concreto
RANSOME
Pase a verlas a nuestra oficina
J. Joaquín Rodríguez
REPRESENTANTE DE FABRICANTES

PROBLEMAS DEL GUANACASTE

UN LLAMAMIENTO A DIPUTADOS Y ESTUDIANTES

Al señor secretario de estado en el despacho de gobernación y policía a los señores diputados guanacastecos, al señor gobernador de la provincia y a la Liga de estudiantes guanacastecos de la Escuela Normal.

SAN JOSE

A raíz de un llamamiento que hace el corresponsal de "La Nueva Prrenza" de Santa Cruz, en bien de la moralidad de la noble y ubérrima ciudad, quiero hablar a Uds. de este magno problema moral que encierra la vida de la provincia de Guanacaste. "Días de Orgía" se titulan esas líneas del aludido corresponsal. Y dice con mucha verdad y esto sucede en todos los pueblos: "No es de otra manera como se pueden llamar a estas bacanales que celebra el pueblo cruceño—y todos agrego yo— para las fiestas. Guaro, marimba y mujer, eso es todo y por eso se abandona el campo de labranza, se venden de anticipado las cosechas por lo que se le antoje al comerciante o acaparador sin escrúpulos. Hay que tener plata que tirar miserablemente en el vicio y la corrupción. Lo curioso del caso es que estas fiestas se celebran sin el previo acuerdo municipal y tanto el gobernador como el jefe político no toman medidas para restringirlas, ya que ellas no obedecen a motivo alguno. Estas fiestas, generalmente son organizadas por los taquilleros que con antelación arreglan sus salones de bailes, contratan sus marimberos para que toquen sin cesar de seis de la mañana a once o doce de la noche, que alistan sus barriles de guaro porque saben que lo han de vender todo. Pero de todo esto, no queda sino el dolor intenso de ver como pierde el pudor y como se siembra el mal ejemplo en la niñez que se levanta en Santa Cruz, puede asegurarse sin temor de engaños, no tiene un solo tipo de joven que pueda presentarse siquiera con un mediano trapito nuevo. Pero es que tanto las autoridades, como los padres de familia, se preocupan muy poco por levantar el nivel moral de la comunidad.

La labor de la iglesia es nula y la de la escuela si no se pone en manos vigorosas deja zozobrar la barquilla moral. La ley de licores es un mito, las taquillas son guaridas de cantores desocupados que pasan día y noche.

La ley de vagos se hizo para los holgazanes del interior no los de aquí. Golfo Dulce y San Lucas son palabras desconocidas hasta geográficamente". Estas palabras del activo corresponsal, como otras de otros corresponsales en todo Guanacaste, sobre este grave problema están demostrando que debe procederse inmediatamente, sin miramientos apasionados ni políticos. Estamos en pleno siglo XX y una provincia que no disfrute de ese oleaje de civilización está en bancarrota y en peligro. Que para gloria de nuestros niños, y para honra de nuestros antepasados se proceda con las rigurosidades que señala la ley en este sentido.

Señores a quienes me dirijo: ¿Son practicadas todas estas cosas en toda la provincia? A lo menos en este Sardinal andamos en las mismas condiciones pintadas por el corresponsal en Santa Cruz.

¿Sucede en toda la provincia? Contesten, señores, para empezar una cruzada con las propias fuerzas de mi espíritu. En este rincón trabajo dentro de mi radio con esos altos fines. ¿Qué educación moral están haciendo, las escuelas y principalmente las Complementarias que están dando maestros? Si estos actos suceden en todos los pueblos que forman la vieja Moracia, estamos perdidos. Uds. pueden evitar estos actos y festejos poco comunes en la vida de los pueblos civilizados.

Los llamo a Uds. para que pongan un poquito de sus esfuerzos en bien de mi provincia. Démosle fuerza moral y cultural a esta sección costarricense para gloria y honra de nuestros descendientes.

Un pueblo sin moral es un pueblo sin corazón.

Hagamos patria más culta y feliz moralizando más estos pueblos de mi tierra.

Atentamente,

Marcelino Canales G.

3
GRANDES VENTAJAS OBTIENE USTED LAVANDO CON EL
Jabón
PALMERA
(El Favorito de las Lavanderías)
Lava con más facilidad,
Le da mayor rendimiento,
Y gana magníficos premios cambiando sus envolturas en la fábrica
El legítimo siempre viene envuelto

Oficialmente no se ha presentado todavía la renuncia de los miembros de directiva del Reformatorio de Menores

Pero sus miembros insisten en el retiro

Hasta ayer no se había presentado oficialmente la renuncia de los miembros del reformatorio de menores, de que dimos cuenta hace algunos días y que la origina el hecho de haberse enviado al congreso un proyecto de la incumbencia de la junta, no conocido por ninguno de sus miembros.

Ayer hemos sabido que la renuncia no se ha presentado todavía pero que los miembros de la Junta insisten en retirarse y que la enviarán una vez que hayan estudiado algunos asuntos que se relacionan con el que origina la dimisión.

Ellos quieren, antes de retirarse, hacer una exposición al ejecutivo.

Botica La Dolorosa
E. JIMENEZ
Correcto despacho de recetas
Consulte nuestros precios, compare nuestros productos

LOS QUE SE VAN DEL PAIS

Inés Fonseca L. costarricense, va para Panamá.

Manuel Cruz B. costarricense, va para Estados Unidos.

Juan Canales señora e hijo costarricenses, van para Nicaragua.

Carlos Blanco C. costarricense, va para Estados Unidos.

Mercedes de la Guardia costarricense, va para Colombia.

María E. Arango panameña, va para Colombia.

Emma Assmann alemana, va para Panamá.

Marta Zandler alemana va para Panamá.

Ernesto Luigi Forte italiano, va para Panamá.

Marcelino Delgado J. nicaragüense, va para Nicaragua.

Carlos Moreno O. Nicaragüense, va para Nicaragua.

Karl Siebert alemán, va para Nicaragua.

Doctor Roberto González y familia nicaragüenses, van para Nicaragua.

Rosario Roblete nicaragüense, va para Nicaragua.

R. Robert H. Weait inglés, va para Guatemala.

Henry M. Keith y señora americanos, van para Estados Unidos.

José T. Bowers americano, va para Honduras.

Harry F. Ervin americano, va para Honduras.

LA TRIBUNA.
El cambio de cupones por acciones
Se hace en la Agencia General sita 100 varas al Norte de nuestras oficinas
Teléfono 2252

Notas de Tilarán

En el distrito de Los Angeles se celebró solemne fiesta religiosa en honor de la Patrona de Costa Rica, Nuestra Señora de los Angeles. Estuvo muy concurrida y animada. Llegó a celebrar dicha fiesta nuestro cura Fray Leonardo de Capellades, el cual nos trajo una artística y hermosa imagen de la Santísima Virgen de los Angeles que fué solemnemente bendecida el mismo día dos. Los vecinos todos del cantón de Tilarán se hallan muy contento de tener una imagen tan preciosa, que no dudan será constantemente visitada, ya que es copia exacta de la de Cartago, y en lugar de ir a ese santuario, que muchas veces no pueden por la dificultad del viaje y por la pobreza, podrán satisfacer su devoción y cumplir sus promesas en Los Angeles de Tilarán.

El municipio por fin empezó a hacer algo componiendo una de las calles principales de la población. Ojalá siga trabajando y procure que la cañería sea un hecho y no promesas, y de que los caminos se compongan. Así es como los vecinos verán que se preocupan de los intereses de la localidad que le confiaron.—Corresponsal.

HAMBURG - AMERIKA - LINIE
Salidas de Puerto Limón para:
CRISTOBAL - COLOMBIA - VENEZUELA - CURACAO - TRINIDAD - FRANCIA - INGLATERRA HOLANDA - HAMBURGO
V. TEUTONIA 7.000 Tons. 24 agosto
M. N. MAGDALENA 14.000 Tons. 6 de Setiembre
GUATEMALA - TAMPICO - MEXICO;
V. GALICIA 7.000 tons. 30 Agosto
Vapor GRUNEWALD 6.000 Tons. 27 setiembre
Salidas de CRISTOBAL para:
EUROPA - HAMBURGO DIRECTO
6 VAPORES AL MES.
LOS ANGELES - SAN FRANCISCO CAL.
4 VAPORES AL MES
COLOMBIA - PERU - CHILE
4 VAPORES AL MES
PARA INFORMES:
VICTOR FABIAN,
San José — Limón

Suscríbase a LA TRIBUNA y tendrá derecho al gran sorteo de Navidad

Los repuestos de Jabón COLGATE se atornillan en los porta - jabones COLGATE permanentes. Esto significa una verdadera economía.
La espuma del Jabón COLGATE es diferente. Sus millones de diminutas burbujitas impregnadas de humedad disuelven rápidamente la capa de aceite que cubre cada pelo de la barba, permitiendo que la humedad penetre a las raíces remojándolas y ablandándolas prontamente para poder afeitarse rápida, cómoda y suavemente sin arrastre ni raspadura, sin picazón ni irritación.
COLGATE'S
"HANDY GRIP" SHAVING STICK
De venta en los principales almacenes y boticas

— LA NOTA RAPIDA LIMONENSE —

LOS RECREOS DE LOS DOMINGOS SERAN A LAS DIECISEIS Y MEDIA HORAS LABOR QUE REALIZA LA JUNTA DE CARIDAD DE ESTA CIUDAD.- LLEGARON VARIOS DEPORTADOS NICARAGUENSES Y TICOS DE PANAMA

Los recreos dominicales

La comandancia de plaza ha dispuesto que a partir del día de hoy domingo 18 de agosto, los recreos den comienzo a las 16 y media horas en lugar de las 17, como se ha acostumbrado.

La anterior disposición ha sido tomada en atención a que el sol se pone en esta época mucho más temprano que en otras y además para que la población infantil pueda más libremente concurrir a ello.

Además ha dispuesto la comandancia que la banda militar antes y después del recreo haga un pequeño recorrido por las calles de la ciudad.

Al dar cuenta de esta novedad aprovechamos la ocasión para publicar el programa del concierto de esta tarde:

1. La Reina de Saba. Marcha. Gounod,
2. El suplicio de Tántalo. Obertura. Suppé.
3. El Cid. Aragonesa. Massenet.
4. Coppelia. Fantasía. Delibes.
5. Militar. Vals. Waldteufel.

El Director.—Francisco Castro J.

Labores de la Junta de Caridad

Para que nuestros lectores se den una ligera idea de la labor que realiza la Junta de Caridad de esta ciudad, nos vamos a permitir publicar la lista de personas a quienes se les ha extendido orden para ser atendidas por los médicos, durante la primera quincena del presente mes: Ester Badilla, Paulina Cordero, Ernesto Ramírez, Víctor J. Fernández, Leonidas Corrales, Amalia Murillo, Alberto Camacho, Aquiles Romero, María Morales, Angélica Ocampo, Hernán Cordero, Antonio Rodríguez, Juan Blanco, Carmen Solano, Francisco García, Richard Smith, Cruz Arias H., Eleuterio Bolívar, Joseph Alexander, Wedrow Wilson, Abelardo Martínez, Carmen Barrantes, Sofía Marichal, Joseph Ring, Zelmira Ramírez, Luis Ortiz, Humberto Guevara, Jorge Bood, Oscar Chaves, Miguel López, Juan Bustos, Francisco Gómez, Paul oMora, J. Molina, Dolores v. de Fernández, Rey Johnson, Luport Thomas, José Cordero, Auristela Masís, Clara Sequeira, Robert James, J. Ugarte, Ana de Quesada, Petronila Moya, Alfred Jack Jack, Víctor E. Carrillo, Lidia Leiva, José Angel Víctor, Manuel Zapata, Ana María Barahona, José Aguilar, Rosendo Matamoros, Frank Mayre, Adrián Brenes, Christina Foster, Andrés Sobalbarro, Carlos Monje, Manuel Hernández, Frederick Cool, José María Rodríguez, Andrés Sobalbarro, Gonzalo Chaves, María Zamora, Angel Carita, Ester Salazar, Mercedes Gudiño, Abel Valerín, Blanca R. Peralta, Emelina Fernández, Rafael Mora, José García, Engracia Carita y niña, Espíritu Machado, Carmen Barrantes, Selbina Kinkty, Claudio Barahona y Josefina Jiménez. Total de órdenes para los médicos expedidas 85 en 15 días. Muchas de éstas personas fueron solamente medicinadas; otras enviadas al Hospital, donde apenas se dispone de 25 camas para la Junta y otras enviadas al interior.

Estimables enfermos

Ha estado en cama, recluido en el Hospital, víctima de una aguda pulmonía que lo puso al borde del sepulcro, nuestro estimado amigo el señor Juez Civil de la Provincia Lic. don Octavio Rodríguez. Afortunadamente los cuidados médicos lo pusieron en camino de franca mejoría y ya ahora se encuentra ... telegramos deseando su completo pronto restablecimiento.

—Igualmente ha seguido siendo de mucha mejoría el estado de salud de nuestro buen amigo don Ernesto Quirós Aguilar, presidente del Comité Nacional de la Cruz Roja Costarricense, quien como lo informamos en su oportunidad hubo de ser operado en esta ciudad donde su salud se agravó cuando se dirigía a los Estados Unidos a someterse a los cuidados médicos. Deseamos su completo restablecimiento.

La boda de hoy

Hemos recibido la siguiente participación para la boda que ha de tener lugar hoy en la Santa Iglesia Catedral: "Manuel y Guillermina Porras tienen el gusto de participar a Ud. el próximo matrimonio de su ahijada y prima Urania con el caballero Ramón Medrado F. Padilla, que se verificará el 18 del presente mes en la Santa Iglesia Catedral de esta ciudad. Limón 10 de Agosto de 1929".

Agradecemos el envío de la anterior participación y formulamos votos por la ventura del nuevo hogar.

Deportados nicaragüenses y ticos

A bordo de la lancha Linda S. que procedente de Colón llegó a este puerto al medio día del jueves, vinieron deportados un grupo de ocho nicaragüenses y tres costarricenses. Los tres costarricenses fueron recluidos provisionalmente en la cárcel de esta ciudad y a los nicaragüenses se les mantuvo a bordo bajo vigilancia, pero no habiendo podido zarpar la lancha para Nicaragua temprano, se les trasladó, para mayor seguridad, a la cárcel de esta ciudad, donde se les mantuvo hasta tanto zarpe la lancha.

La causa de la deportación, según nos informó nuestro amigo el señor comandante de policía, es la de bochincheros y ebriedad.

Colactor-Corresponsal

Lotería del Asilo Chapuí

PLAN PARA EL SORTEO DEL

Domingo 18 de Agosto de 1929.

Emisión de 4.000 billetes a razón de ₡ 20.00 cada uno divididos en vigésimos, a ₡ 1.00 el vigésimo.

Valor en premios: 50.400 colones

1 premio mayor de ₡ 20.000	₡ 20.000
1 premio de ₡ 4.000	4.000
1 premio de ₡ 1.000	1.000
3 premio de ₡ 500	1.500
31 premios de ₡ 200	6.200
10 aproximaciones al primer premio (5 anteriores y 5 posteriores) de ₡ 200 cada una	2.000
10 aproximaciones al segundo premio (5 anteriores y 5 posteriores) de ₡ 100 cada una	1.000
30 terminaciones a las dos últimas cifras del primer premio, de 100 colones cada una	3.900
360 terminaciones a la última cifra del primer premio de ₡ 30 cada una	10.800

Para Blanquear la Dentadura
Líbrela de la Película Sucia
Y protéjala así contra muchos males graves de los dientes y las encías
PASESE Ud. la lengua por encima de los dientes y sentirá esa película. A la luz de los descubrimientos más recientes, se ha encontrado que esa película constituye una amenaza para la belleza de los dientes y la salud de las encías. Es la causa fundamental de la mayor parte de los males de la dentadura y las encías. En ella se reproducen los microbios a millones. Estos, con el sarro, son la causa principal de la piorrea.
La película debe eliminarse diariamente. Por este motivo, los dentistas recomiendan el dentífrico especial para eliminar la película, llamado Pepsodent.

Sírvase aceptar un tubo de muestra
Para probar sus resultados, envíe el cupón y recibirá una muestra gratis para 10 días. O bien, compre un tubo — de venta en todas partes. Hágalo Ud. ahora, por su propio bien.
The Pepsodent Co., Depto. R, 1104 S. Wabash Ave., Chicago, E. U. A.
Envíen un tubito para 10 días a
Nombre
Dirección
Ciudad
Un Tubo Gratis Para 10 Días

Este documento es propiedad de la Biblioteca ... Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Un Perfume Sin Rival para Personas de Gusto.

Perfume

"Mary Garden"

RIGAUD

8, Rue Vivienne, PARIS

De venta en todos los Perfumerías.

POR TELEGRAFO DE NICARAGUA

SE INSTALA UNA NUEVA ESTACION RADIOGRAFICA

Managua, 17.

Ancló en Corinto el vapor norteamericano *Ethwig*, izando bandera nicaragüense por haberlo concedido los cónsules nuestros en Nueva Orleans y Mobile. Pidió se le conceda carta de navegación nicaragüense.

—El alcalde de León, general Carlos Castro Wasmer, desmintió el periódico conservador "La Prensa", el cual publicó la noticia de estar dividida la opinión liberal en León, habiéndole atribuido al señor Castro palabras en ese sentido.

—La Panamerican Airways, por medio de Br. Friesld, acaba de agregar a su servicio un triunfo más. Va a instalar una estación radiográfica en Acreo puerto aéreo de esta capital. La actividad de Mr. Friesld es cada día más apreciada en este país.

—El doctor Carazo Morales partirá para Washington en la próxima semana.

CAMION PARA TODO TRANSPORTE **RUIZ**

PUNTUALES. RAPIDOS. SEGUROS

TELEFONO No. 3647

English Section

News from the United States

ROCK SPRINGS, Wyoming.— Nick Mamer and Art, Walker, transcontinental endurance fliers, arived over Rock Springs early yesterday evening in their plane, the Sun God, and the emergency refueling plane brought here to care for the endurance plane was preparing to make contact. The fliers are attempting to fly wice across the coutinent without stopping and by means of refueling to set a new world's endurance flight record. They planed to fly over New York long enought to refuel and them to turn west again.

LAKE CITY, Col.— The dark cloud burst sent streams of water coursing down hillsides over land kown to be rich in gold and silver pres. In many places earth which covered views of metal washed away. A landslide on one hill almost competely uncovered the vein of au already worked mine and made it no longer necessary for the owners to work underground to reach their gold. Scores of prospectors have come into the districts.

DETROIT, Mich.—With the same skill and daring which he has shown in the air, Col. Charles A. Lindbergh drove an autombile around a concrete track at Utica yesterday, attaining a clocked speed of 112 miles an hour. His speed on sigle laps was 108 miles on hour. Col. Lindbergh took the wheel after making a short flight in a plane powered by a new Diesel type motor which uses oil for fuel. Tests showed that the fuel would not explode from a spark or match. The Colonel was accompanied by Major Thomas G. Lamphier.

WASHINGTON. — The coast guard forces on the Grand Lakes is being augmented by the addition of two dozen vessels and boats in the further development on the intensive drive in which the prohibition enforcement unit of the Treasury Department is engaged against rum runner on the Canadian frontier.

News from Europe

THE HAGUE.—France, Italy, Japan and Belgium made their offer to England yesterday and Philip Snowden replied it was insufficient to meet his demands, but that he was willing to listen to other offers. Today's meeting of the financial commitee, which had been expected to decide whether the conference would go on, has been postponed. Without having accomplished any part of the work it was called to do, the meeting is sure to drag on into the third week. The situation is still considered critical.

LOCAL NEws AND EVENTS.

The Hon. Hector C. Josephs. B. A., L. L. B., K. C. in Limon.

Among the passengers that arrived at Limon an August 15th per S. S. CARARE was the Hon. H. C. Josephs, intransit on his way to his home-land Jamaica, from Georgetown, Demarrara, B. G., where he is serving as Attorney General. Most of the West Indians and especially Jamaicans were elated to know that although own kin whi had been so honored only in-transit, a man of their by the Britanish Government through is capability, as ta have held the positions of Assistant Attorney General, in Jamaica, and Attarney General at B. G. was among them. Persons of every social standing tried to meet him on his walk through the streets either to tip their hats, or to shake hands with him.

The "Limon Friendly and Literaray Association" improptured a pleasant afternoon in his honor in their Club, rooms where Mr. Harold Smith presented the learned gentleman to those assembled ford the purpose. Mr. Josephs spoke encouragingly and in an unaffected style on the Courage, Industry and Thrift that characterises the emigrant West Indians and which identifies them in Central America. He made

(To by continued pag. 16)

NO DESESPERE

Todavía existe el Heidisan con el que Ud. puede curarse radicalmente en muy corto tiempo. El Heidisan es un remedio científico alemán para la curación radical aun de los casos más rebeldes e inveterados de gonorrea. Su aplicación es extremadamente sencilla y sin peligro. Evita complicaciones y no deja nunca malas consecuencias.

¡No admita sustitutos! Solamente el Heidisan puede librarlo definitivamente de esa desagradable enfermedad. Exija el Heidisan!

De venta en las principales Boticas

SE GARANTIZA LA CURACION

La Semana Pasada... Por Agua

¿Han visto ustedes? Qué cara le habrá encontrado este don Aníbal Santos al señor Presidente de la República que nos gastamos para que lo trate como

¿QUE ESTA PENSANDO D. ANIBAL?

a entenado, como a hijo de cocinera, como a cualquiera cosa? Los años, no puede ser otra cosa, están volviendo loco al ciudadano don Aníbal, a quien la posteridad sin duda no le hará estatua ni en Alajuela ni en Liberia. ¿Tratar así al primer ciudadano de la República? Claro que el Presidente es para eso, para hacer de mingo, para que lo cojan de traido, pero no para que pretendan meterse ya en ciertas cosas íntimas como son su traje, usos y costumbres privados y otras cosas por el estilo. Se lamenta don Aníbal de que don Cleto no se amarre los pantalones; aún más, declara públicamente que no los usa. ¿Pués qué diablos es entonces lo que carga el primer magistrado? ¿Acaso se figura este deshonesto de don Aníbal que son bloomers lo que usa don Cleto? Por mucho menos metieron en la cárcel a otras gentes en otros países y en éste nuestro en otras épocas de su abigarrada y extraordinaria historia. No se tome a broma; por allí alguien dijo q' a don Víctor Guardia si hubiera hecho las que está haciendo en la época de don Ascensión, lo hubieran consumido en un calabozo de los subterraneos; claro que mejor que no lo hubiera dicho, porque no es tanto lo de decirle a don Víctor como esperar la sacudida de la respuesta; en esto sí que cabe aquello de que no es lo mismo verla venir como echarle el brazo; dijo nuestro hombre, y don Víctor le contestó: —Amigo, lo que hubiera hecho don Ascensión es un chiquero para encerrar a ciertas gentes, y que perdonen los que habitualmente viven en el chiquero. Todo esto va contado para llegar a la conclusión de que si ha habido quien le recete la cárcel a don Víctor, ¿qué es lo que van entonces a aplicarle a D. Aníbal? Cadena perpetua, horca, guillotina, fusilamiento, veneno... Bueno, todo parece poco; porque la verdad es que don Cleto, al sentir que don Aníbal le anda con los pantalónes, dirá que él permite que juegen con el santo pero no con la limosna, qué caray; todo menos tocar lo que no le importa; los pantalones presidenciales, los discutidos pantalones presidenciales, que han servido para tanto comentario y que van a dar letra hasta para un couplet, podran ser cortitos, de bueno o de regular casimir, a la moda de hoy o a la del tiempo de Luis Felipe, podrán ser baloom o campana, podrán ser de paño o de nansú, pero son, lo grave es decir que no existen, como se atreve a decirlo este bárbaro de don Aníbal, a quien hay que demostrarle de verdad que existen los susodichos y discutidos pantalones, que existen y que están bien amarrados; que por lo menos los lleva apersogados quien los lleva y que se calle todo el mundo.

—o—

Los lectores estarán al tanto, por las crónicas ilustradas, de los agasajos que en el ministerio de la guerra se le han hecho al aviador Vieytez; por

UN AVIADOR QUE LLEVA COSAS

dicha, para él, que ya se ha ido, si no, le hacen más cosas. Porque hay que ver lo que le han hecho: hasta el Cholo Lizano, nuestro gran comandante de plaza, le colocó la espada; ojalá que no vaya a estorbar al valiente aviador azteca cuando ande por allá en el reino de las nubes; nosotros calculamos lo incómodo que debe ser para un aviador andar volando con espada, y sobre todo con una espada que ha sido del Cholo Lizano. La verdad es que eso del ministerio de la guerra fué una cosa la mar de notable: primero una copa de champaña, después Plumitas Quirós, que se presenta sin espada; al ver el aviador a tan apuesto mancebo con gran uniforme y sin espada, se arranca la suya y se le va encima y le dice: —Tome, moreno, cómo va a ser que Plumitas ande sin espada, aquí tiene la mía. Ver aquello el Cholo Lizano y subírsele la sangre a la cabeza todo fué uno; dos pasos al frente, mano diestra al costado siniestro, arranca su virgen espada de su cinturita que ya la deseaban unos cuantos pilones de los más famosos para sacarla durante las noches de retreta, y presentando el arma al aviador, como en un drama de Echegaray, le dice a gritos: —Oiga, viejo, ya que usted me le da espada a Plumas reciba esta mía, que va a ver qué riata es; sirve para todo, y en caso de apuro, sáquela, viejo, no tema sacarla, sáquela y empéñela..., en cualquier noble tarea, que para eso está hecha. Y no le quedó más remedio al aviador mexicano que aceptarla.

Y ahora nos hemos quedado nosotros con Plumas armado y con Lizano desarmado. Valiente gracia, dejarnos al Cholo sin espada, con lo bien que se le veía.

Había que ver ese día de toma y daca; el coronel Robles, don Abel, estaba ya por entregarle la boquilla al aviador; Tuto cavilaba si no sería mejor proponerle que en vez de la espada de Lizano se llevara a Lizano y dejara la espada. Total que cada uno quería dar algo, hacer su cambalachito; por desgracia no hubo tiempo y las cosas se han quedado así, sin mayores consecuencias.

—o—

Me apuesto lo que quieran, siempre que no pase de una lapa de a libra, que todo eso que dicen de Arias, de Chale Lara, de Tuto,

LOS VOLIO MANDAN

es tortas y pan pintado; aquí los que mandan la gran parada son los hermanitos Volio; dice uno de ellos, el General, que él con don Cleto no tiene tratos ni contratos; eso puede contárselo a otro que no sea de Heredia y que tenga más manteca; pero a nosotros no nos da atolillo con el dedo. No hay más que ver: cuando estaba en los prolegómenos esto de los bananos q' tanto han preocupado a las gentes, dijo el General: —Aquí lo que se debe hacer es convocar a una junta de notables para que sean las notabilidades éstas las que en definitiva resuelvan este problema. No acababa de decirlo el General, por medio de reportaje, cuando don Cleto se le vino sobre el humo y dijo: —Esa es la cosa; junta de notables, que vengan los más notables a decirnos qué es lo que tenemos que hacer y así se hará la cosa. Pero Jorge, que sabe más de la cuenta, se viene al Congreso, ve que la partida la ganan los de su lado y temiendo que los notables hagan una notabilidad de esas que suelen hacerse en esta tierra bendecida, cambia de frente y dice: —Nada de notables, los notables son la carabina de Ambrosio y el trabuco de la United; que se vayan a los cuernos de la luna los notables y don Cleto no debe llamarlos; sería una cuilmada eso de llamar a los notables q' no sirven para nada otra cosa que para estorbar. Para qué lo dijo el General: sobre el humo se vino don Cleto y declaró que él también había desechado la fatídica idea de reunir las notabilidades paisanas.

Otra más; dijo don Cleto en un reportaje aquí que él vetaría la ley sobre los asuntos eléctricos, que esa ley no servía, que qué sé yo, y qué sé cuántos. A los poquitos días se descuelga don Arturo Volio y dice que nunca se ha hecho nada mejor en Costa Rica que la bendita ley eléctrica esa que acaba de votar el Congreso. Y que él la apoyaba y la defendía a capa y espada y que si se trataba de vetarla él, como un sólo hombre, se iría del gobierno y lo dejaría solo. A las pocas horas don Cleto se constituía en el paladín jurado de la ley eléctrica; claro, por tratarse de una ley eléctrica la cosa tuvo que hacerse así rápidamente, antes de que sobreviniera un circuito corto.

Después me dicen los lectores si los Volio son o no son: ¿qué quiere decir cristiano, prenda de mi alma?

—o—

La cuadratura del círculo, el problema bananero, la electrificación del ferrocarril, la caja de Pandora, la pavimentación, son problemillas de pipiripao

LOS NOTABLES

en comparación con el que se nos ha planteado ahora con el propósito, no sabemos si definitivamente repudiado, de reunir una junta de notables: porque el asunto tiene dos problemas fundamentales: primero, saber cuáles son los notables; segundo, escoger un sitio para que se reunan.

¿Usted, lector sapientísimo, a quiénes designaría como notables en este país? No es que nuestra vista miope no los vea; al contrario, es que los tenemos en cantidad tan grande que cualquiera se queda lele buscando lo mejor de entre lo mejor. La cantidad de notabilidades es tan grande en este bello país de Costa Rica, que se le anubla a cualquiera la vista y habría que ponerle techo a San José y decir enseguida: se abre la sesión, todos los notables están bajo techo.

Lo que el gobierno debería hacer como acto previo a la reunión de la macanudísima junta es publicar un decreto reglamentando la notabilidad; para ser notable se necesita primero, y así por el estilo hasta decir mesa. Porque la confusión va a ser grande cuando don Cleto dé orden de reunirse a los notables. Los de derecho propio son infinitos; los que señalaría la opinión, serían contados por gruesas de gruesas; los que se quedarían sin ir por falta de ánimo, serían todavía más. Porque aquí cual más, cual menos, todos tenemos alguna notabilidad por qué cojear: la renquera de notabilidad es peste en esta tierra de cacao. En Limón, como en Alajuela, en Nicoya como en Siquirres, en San Ramón como en Cantarranas, los notables pululan de un modo que da miedo. Hasta en la Sabana, según me dicen, es fácil encontrarlos; los hay gordos, flacos, negros, blancos, cachos al tiro, emperillados, con fierro y sin fierro, altos, bajos, ricos, pobres, feos y bonitos. Para una junta hay en cantidad suficiente para hacerle la boca agua a cualquier congreso científico y hasta para hacérsela a cualquiera otro congreso, aunque no sea científico.

(Pasa a la página 16).

Acabe Ud. con las cucarachas

La inmunda cucaracha contamina los alimentos; a su paso por la vajilla y la batería de cocina deja un rastro de suciedad y un olor nauseabundo característico. Destruya Ud. estos asquerosos insectos—pulverice Flit.

El Flit limpia la casa en pocos minutos de moscas, mosquitos, chinches, cucarachas, hormigas y pulgas—estos transmisores de enfermedades. Penetra en las rendijas donde los insectos se esconden y crían, y los destruye junto con sus larvas y huevos. Es mortífero para los insectos pero inofensivo para Ud. No mancha.

El Flit no debe ser confundido con los insecticidas corrientes. Su mayor fuerza exterminadora le hace muy superior. Adquiera Ud. hoy mismo una lata de Flit y un pulverizador Flit.

Distribuido por
H. T. Purdy—San José

FLIT

MARCA REGISTRADA

cura protección de Ud. el Flit se expende sólo en latas selladas

"La lata amarilla con la faja negra"

EL VUELO RUSO DE MOSCOW - A NUEVA YORK

La foto nos muestra el avión "Strana Soveitov" (Tierra Soviética), que tripulado por Shestakov, Bolotov, Fufaev (mecánico) y Steringov, (piloto observador) realiza el vuelo Moscow-New York. La etapa más interesante de este vuelo será la travesía del Pacífico, que los rusos intentan hacer desde un punto de la costa siberiana hasta Seattle, en el estado de Washington.

Spey - Royal

EL WHISKY INSUPERABLE QUE PIDEN TODOS

LOS BEBEDORES DE GUSTO REFINADO

¡PRUEBELO

y no tomará de otr

Representantes: International Agencies Tel. 2825

Unico distribuidor: Antonio Urbano G. Tel. 2157

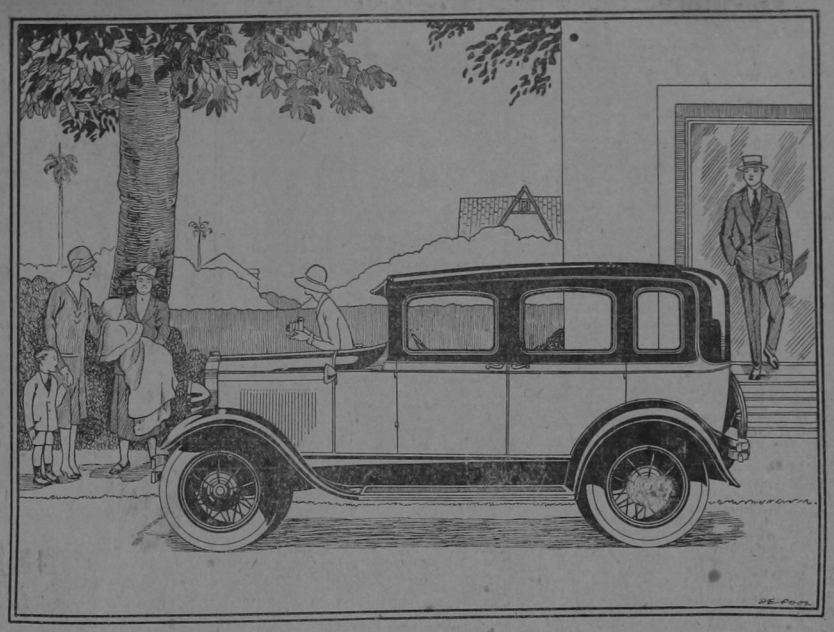
CIA-CONSTRUCTORA-LATINO-AMERICANA-

·Ingenieros·y·Contratistas·

·Edificios· ·San José· ·Carreteras·

·Leland·V·Lee· ·H·Carrington·

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.



EL NUEVO SEDAN URBANO FORD

A este último modelo de los carros Ford se le ha dispensado inmediata y favorable acogida tanto por el público en general como por el sexo femenino en particular, debido a que se combinan en él las características exclusivas de los carros más costosos junto con las ventajas pertenecientes a la modicidad de tamaño y una imponente apariencia e insuperable agilidad en el tráfico de la ciudad además de un andar suave y ondeante en la carretera.

La carrocería del Sedán Urbano es más larga que la de cualquier otro modelo Ford, por lo cual el interior de este carro es excepcionalmente espacioso, de tal manera, que cinco pasajeros pueden viajar en él con gran holgura. Es de los últimos modelos de tres ventanas y cuatro puertas. Las líneas de la carrocería, rectas y bajas, hacen más notable la longitud de la carrocería, largo de suyo, poniendo su toque de distinción a la elegante y general apariencia del vehículo. Esta distinción se hace más notable todavía, con la moldura que corre hacia atrás desde el radiador y que circunda toda la carrocería. El Sedán Urbano se fabrica en varias bellas combinaciones de colores, que plenamente satisfacen el capricho del gusto más refinado.

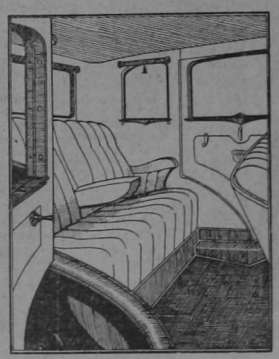
Las ventanas adicionales de la parte posterior son una característica de este hermoso automóvil y proporcionan a los viajeros un radio de visión notablemente aumentado, en cuanto que las cuatro anchas puertas brindan fácil acceso a los distintos compartimentos, siendo el techo de altura suficiente para no estorbar aún a los pasajeros altos. El asiento delantero, amplio y profundo, está completamente tapizado. Es ajustable a la voluntad del conductor por medio de una manija pequeña situada frente al centro del asiento delantero un poco arriba del piso. Este detalle será debidamente apreciado en las largas jornadas. El compartimento trasero es excepcionalmente amplio y el piso es hundido para proveer amplio espacio para las piernas de los ocupantes. Todo el interior está recubierto de tela fina plegada y adornada, que armoniza con el conjunto.

La gran comodidad en el andar del nuevo Sedán Ford se obtiene por medio de los muelles transversales del chasís con amortiguadores Houdaille al frente y atrás y una prueba por caminos desiguales convencerá al presunto comprador de que no existe obstáculo alguno, por severas que sean las condiciones, que este carro no pueda vencer.

Los adornos interiores del carro urbano han sido objeto de especial atención y las mujeres se quedarán encantadas con aquellos toques—insignificantes aparentemente, — que saben alegrar la pupila femenina: — Los adornos metálicos en delicado relieve y acabados en bronce vistoso que hacen juego con las guarniciones. —Las cortinas de seda tanto en la ventana trasera como las de la parte posterior.—Los descansa-brazos a ambos lados del asiento trasero con otro adicional en el centro que puede hacerse desaparecer a voluntad del viajero plegándose en el cojín cuando no se usa.—En una palabra: El nuevo Sedán Urbano Ford es el carro más admirable y extraordinario que se le haya ofrecido al público en este precio.

RASGOS CARACTERISTICOS DEL NUEVO FORD

Bellas y elegantes líneas
Colores a escoger
Aceleración extraordinariamente rápida
Suavidad de marcha en todas las velocidades
40 caballos de fuerza
De 90 a 105 kilómetros por hora
Sistema de seis frenos, completamente protegido y silencioso
Muelles transversales de nuevo diseño
Amortiguadores hidráulicos Houdaille
Parabrisas de cristal "Triplex" que no salta en fragmentos aunque se rompa
Mantenimiento económico
Seguridad y duración



Descansa-brazos en posición

FORD MOTOR COMPANY

CRISTOBAL, CANAL ZONE, PANAMA.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

SECCION DE LOS ALUMNOS DEL LICEO DE COSTA RICA

A cargo de John Husks

Las Compuestas

Con este nombre se denomina un grupo de plantas, que pueden ser árboles, arbustos o hierbas, teniendo todas un tallo poco resistente y muy meduloso. Las hojas pueden ser opuestas o alternas; generalmente sentadas o de peciolo muy corto, la lámina diversamente recortada, pareciendo la hoja compuesta de varias láminas.

Su inflorescencia está formada de una especie de brazos más o menos largos, que luego se ensanchan, teniendo el extremo cubierto de escamitas. Su flor es el capítulo y cada pétalo es en realidad una flor que tiene casi siempre cinco estambres, la corola es gamopétala. Por lo general las compuestas están formadas por florones y lígulas y entonces reciben el nombre de radiadas. En otras compuestas sólo encontramos florones y entonces reciben el nombre de floronadas (Santa Lucía).

Otras están compuestas únicamente de lígulas, llamándose por consiguiente liguladas (Diente de León).

Una vez que la flor ha madurado bien, se desarrolla el ovario que es infero, pocos días después aparece el fruto que es un aquenio.

Las compuestas son plantas q' se encuentran en todas partes y en todos los climas, porque la naturaleza ha dotado sus semillas de órganos especiales para la propagación.

Todas estas plantas en general son útiles al hombre; casi todas se encuentran en un estado silvestre o semisilvestre y algunas otras en cultivo. Citaremos algunas compuestas radiadas:

Margarita: Es esta flor un capítulo bastante bonito, en Europa y Norte América es muy común, hallándose siempre en un estado silvestre, pero se han adoptado en los jardines y los floricultores han conseguido crear nuevas y preciosas variedades, por el método de selección. Las variedades más importantes son: la grande (Gén Chryssanthemus Leucanthemus), la especie pequeña o común, la reina margarita (Gén Aster) que es doble y de gran tamaño.

Los Crisantemos: Son de pétalos arrollados y encorvados de un color dorado. Es la flor nacional del Japón, por tener forma de sol; en este país y en los Estados Unidos se le cultiva con esmero.

Las Lilas: Son muy afines a las margaritas, pero sus lígulas son de color lila, y de un tamaño más pequeño; se encuentran en cultivo.

El Cambray: (Gén Cosmos) es una planta que alcanza hasta un metro de altura, de hojas muy recortadas y bonitas; florece mucho, usándosele como adorno; hay varias clases de esta planta.

La Dalia: (Gén Dahlia) esta planta es muy valiosa y existen numerosas variedades; la más notable es la dalia crisantemo o cactus, de lígulas arrolladas; se le cultiva con gran esmero.

El Matrimonio: o San Rafael (Gén Zinnia). Es una flor abundante en nuestros campos, las lígulas son de variados colores.

For de Muerto: Es una hierba muy parecida a la anterior, de flores muy pequeñas; alcanza hasta un metro de altura; crece en los cementerios.

Anisillo: (Gén Targetes). Es una planta medicinal y huele muy bonito.

Mosote: Es una hierba muy común; cuando la flor ha sido fecundada produce una especie de espinillas que se adhieren a todos los objetos que se acercan a ella; éste es un medio de diseminar la planta sus semillas.

El Girasol: Alcanza hasta dos metros de altura, su flor es un capítulo terminal que alcanza gran tamaño. Es muy sensibe al heliotropismo.

El Falso Girasol: Es muy parecido al anterior; alcanza este árbol hasta tres metros de altura; sus flores son más pequeñas y más numerosas.

La Mielcilla: Las flores de esta planta son melosas, se usa como alimento para los conejos; están provistas de cinco lígulas y es muy común.

La Toro, los *Inmortales* y las

(Pasa a la página 16)

CLINICA OCULISTICA

DR. JOSE CORVETTI,

Enfermedades y defectos de los ojos

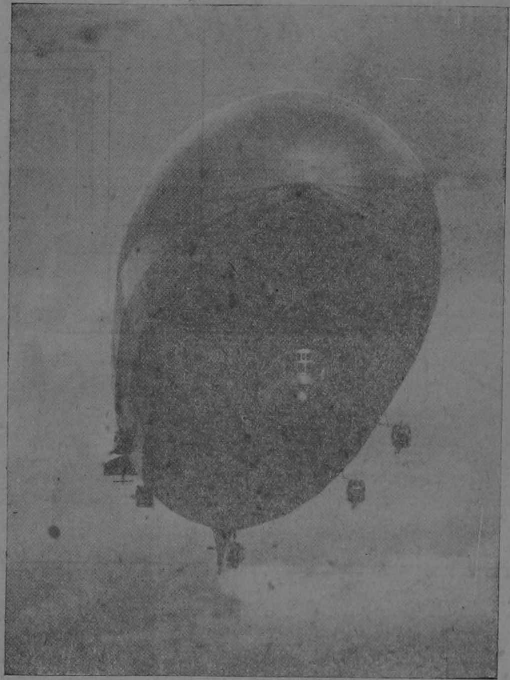
Casa de Salud del doctor

Figueres

Optico de la Clínica

GUILLERMO RIVERA
de la Real Universidad de
DESPACHO:
Pisa, Italia
CLINICA OCULISTICA

Mañana llega a Tokio el "Graf Zeppelin"



Esta interesante fotografía del GRAF ZEPPELIN fué tomada desde un aeroplano, al llegar el gigantesco dirigible a Lakehurst, en su segundo viaje transatlántico, de donde regresó a Alemania, siguiendo para Tokio en la segunda etapa de su vuelo alrededor del mundo.

Si prevalecen las buenas condiciones del tiempo encontradas en ruta, el Zepellín llegará a la capital del imperio japonés mañana.

AL FUMAR CIGARRILLOS

"MARIA"

FUMA LO MEJOR Y A LA VEZ
PROTEGE LA INDUSTRIA NACIONAL

Quedó colocado en la fachada de la Iglesia de Poás el nuevo reloj adquirido por contribución pública

"El sábado 3 de los corrientes, quedó colocado en la fachada de la Iglesia y en estado de muy buen funcionamiento, el reloj para el servicio público, que fué comprado y colocado mediante una contribución voluntaria de generosos vecinos de este cantón.

Como iniciador de esa idea y en mi deseo de darles público agradecimiento a todos los contribuyentes, publico hoy la lista de ellos con sus respectivas sumas de contribución:

José León Murillo ₡ 200.00; Bernardo Esquivel, ₡50.00; Albino Rodríguez, ₡ 10.00; Alfredo Murillo, ₡ 25.00; Víctor Madrigal, diez colones; Rafael Murillo V., ₡ 5.00; Ricardo Herrera, ₡ 10.00 Jenaro Chaves, ₡ 30.00; Angelina Herrera v. de Ugalde, ₡ 5.00; Manuel Murillo A., ₡5.00; Herbert Knohr, ₡50.00 Concepción Murillo, ₡ 100; Srita. Octaviana Ugalde, ₡ 5.00; Fabián Alvarado, ₡ 1.00; Rafael Ugalde García, ₡158.00; Napoleón Alvarado ₡ 2.00; Manuel Murillo R., ₡ 25.00; Rosa Herrera, ₡5.00; Narciso Vega, ₡ 10.00; Heliodoro Rodríguez, ₡ 25.00; Luis Rodríguez ₡ 50.00; Melizandro Murillo, ₡25.; Víctor Ugalde, ₡ 10.00; Fidel Murillo, ₡ 20.00; Ramón Murillo, diez colones; Liberato Madrigal ₡ 2.00.

Suma total ₡ 848.00.

Además, de un turno que se hizo recibí mil colones y me fué asimismo entregada por don Neftalí Salas la suma de ₡ 145.00 como producto de ese mismo turno. Suma total recolectada, ₡ 1993 (mil novecientos noventa y tres colones).

El reloj costó dos mil colones y se gastó en la colocación ₡145.65 dando un total de gastos de ₡ 2.145.65 (dos mil ciento cuarenta y cinco colones sesenta y cinco céntimos).

Doy mis más sentidos agradecimientos a todos los que contribuyeron para realizar esta obra de tanta necesidad y de progreso y dejo asimismo especificado cuanto fué lo recolectado y cuanto fué lo invertido.

Ruégole pasarme la cuenta por esta publicación, siéndome muy grato suscribirme de Ud. atento servidor,

JOSE UGALDE G.

Aprenda La Mecánica Automotriz

Y ASEGURE SU PORVENIR!

El oficio de MECANICO AUTOMOVILISTA ofrece las mejores oportunidades porque hay gran demanda por verdaderos mecánicos a los que se pagan excelentes sueldos.

Aprenda En Su Propio Hogar

No importa que trabaje durante el día; con solo dedicar al estudio de nuestro curso media hora diaria, APRENDERA RAPIDA Y FACILMENTE —No necesita ni motor ni automóvil para practicar —ni requiere tener conocimientos de mecánica.

Su Mas Grande Oportunidad Para Independizarse

con el producto de las reparaciones que empezará a hacer inmediatamente que estudie las lecciones primeras de nuestro curso fácil.

Instruccion Sobre Autos, Camiones, Tractores y Aeroplanos

Aprenderá Ud. con pequeño esfuerzo a ser un MECANICO EXPERTO de los que ganan los mejores sueldos. Pida detalles y el hermoso libro GRATIS, profusamente ilustrado, conteniendo información sobre el sistema de enseñanza de esta Institución seria, establecida hace 25 años.

Este libro le indicará la manera de obtener completo éxito en un oficio interesante y remunerativo.

Instrucción en castellano

Gratis

Este Libro Ilustrado

Escuela Nacional de Automotores

Los Angeles, California, E. U. A.

Este libro GRATIS contiene el SECRETO DE SU BUEN EXITO. Mande por él HOY MISMO!

CORTE AQUI EL CUPON Y ENVIELO

ESCUELA NACIONAL DE AUTOMOTORES
4006 So. Figueroa, Depto. No. 402 A
Los Angeles, Calif., E. U. de A.

Sírvanse enviarme grátis y sin obligación alguna de mi parte, su catálogo ilustrado conteniendo información del CURSO PRACTICO DE MECANICA AUTOMOTRIZ POR CORRESPONDENCIA EN ESPANOL.

Nombre .... Dirección ....

Dr. VICENTE CASTRO CERVANTES

Está de nuevo en su oficina, frente a la Botica Francesa, 25 vs. al Sur del Parque Central.
Especialidad en las enfermedades del vientre.

EN SERIO Y EN BROMA

CUESTIONES DE ACTUALIDAD POLITICA GUANACASTECA

Con esa lluvia de candidatos a diputados que se nos ha venido encima, peor que las copiosas lluvias que nos ha traído la luna nueva del mes de agosto, hasta a mí me están dando ganitas de lanzar mi candidatura a diputado. Resta saber, si lanzándola, estaría también en gracia de Dios, que mereciera, igual que los de la reelección, el apoyo del gobierno. Porque eso de las autoridades y juntas electorales, en nada influye; mucho menos en el arte de alterar registros, poner incripciones en las papeletas, o aumentar el número de sufragantes por obra del Espíritu Santo. Si no, que lo digan algunos. Y así, a solas, independiente, o sin depender del gobierno, no me parece fácil la cosa, porque sería echar al agua mi nave, sin rumbo, sin brújula ni timón.

De ganas me muero; y ya me parece estar en la danza.

¿Qué credenciales o ejecutorias me abonan? Preguntan los comitentes o alguno que otro "adolorido". A ellos respondo, que mi credencial es mi voluntad y mi ejecutoria, mi forma de accionar.

Vean, por ejemplo, mi programa; mi plataforma política.

1o. Carretera de Puerto Jesús a Liberia pasando por los pueblos de Santa Cruz, Belén y Filadelfia. Segundo; caja de crédito agrícola en cada cantón del Guanacaste, de modo que se aprovechen los pobres y no los ricos. 3o. Ley estableciendo premios a las personas que ensanchen el cultivo de la caña de azúcar y siembra de árboles de construcción. IV. Renunciar el sueldo de diputado en los dos últimos años, para que ese dinero sea invertido en obras de higiene y ornato público de mi pueblo natal. Vo. y último. No hacerme sordo al clamor de los demás pueblos hermanos que también necesitan el favor de la república.

Mi papeleta la integraría en la forma siguiente: Propietarios I por el cantón de Nicova, "Yo". II por el de Santa Cruz, Remberto Briceño Alvarez. III por Liberia, Otoniel Vega Martínez. I Suplente, ... Carrillo (Filadelfia), Ramón Leiva Cubillo. II Suplente, por Cañas, Tilarán o las Juntas, cualquier buen muchacho y así resultaría una muchachada completa.

PROMETEO

Nicoya, agosto de 1929.

Royal Netherlands Steamship Co.

Compañía Real Holandesa de Vapores

EL VAPOR

CRYNSSEN

7.200 TONELADAS

Saldrá de Limón para AMSTERDAM con escala en Cristóbal Puerto Colombia, Curazao, Puerto Cabello, La Guayra, Trinidad y Havre.

EL 29 DE AGOSTO DE 1929
LLEVANDO CARGA Y PASAJEROS

Para más pormenores respecto a pasajes, itinerario y fletes, dirigirse a

Agentes Generales.
SASSO & PIRIE, SUCESORES,

Sub-Agente.
ALBERTO ARAGON Limón

VIDA DE LOS CLUBS

EL INTERNACIONAL REGLAMENTO LAS INVITACIONES A LAS FIESTAS

El Club Internacional de esta capital ha dispuesto que las fiestas organizadas por el Club sean sólo para los socios y sus familias, entendiéndose por familia:

a) La esposa y madre del socio.
b) Las hijas y hermanas de los socios, solteras, viudas o separadas.
c) Las cuñadas solteras que sean huérfanas de padre.

Los socios, de acuerdo con lo anterior, declararán a la secretaría quiénes son las señoras o señoritas que deban ser invitadas con sus familias a fin de hacer el respectivo registro. La directiva rechazará cualquier solicitud que no se ajuste a lo establecido. Las invitaciones se expedirán individualmente para cada una de las personas que deban ser invitadas, teniendo los porteros instrucciones estrictas de no permitir en ningún caso la entrada a las fiestas a los que no presenten su invitación.

PASTILLAS CAFEINAS
ALIVIO INMEDIATO
INOFENSIVAS
ASIMILACION RAPIDA
REUMATISMO-INFLUENZA
DOLORES DE CABEZA, MUELAS Y OIDOS

No Pierda Ud. su Tiempo y su Dinero

Si es que en realidad le gustaría a Ud. reponer y endurecer sus carnes, embelleciendo así su cuerpo; mejorar su digestión, adquirir nuevas fuerzas y enriquecer su sangre, no pierda su tiempo y su dinero tomando CARNOL (pastillas) si lo va Ud. a tomar sin método y sin sistema una dosis hoy y otra mañana y olvidándose de comprar el segundo frasco antes de que se le concluya el primero. En tal forma descuidada ni el Carnol ni ningún otro específico le producirá a Ud. resultados. En cambio, si se decide Ud. a tomar el CARNOL con regularidad y constancia durante algunas semanas, le pasará a Ud. como a otros hombres y mujeres que lo han tomado y lo están tomando, es decir, su cuerpo se verá más lleno, más atractivo; se sentirá Ud. más fuerte, comerá con más apetito y digerirá mejor lo que coma; aumentarán los glóbulos rojos en su sangre y presentará Ud. mejor semblante. Esta ha sido la experiencia de los que han tomado CARNOL y sin duda será la de Ud. Compre el CARNOL en alguna botica y tómelo con regularidad y constancia durante algunas semanas. Bueno para hombres y mujeres, viejos y niños.

La OVOMALTINA arma el cuerpo contra la perfidia de los climas tropicales.

La Ovomaltina se vende en latas de 250 y 500 gramos, en las farmacias y buenas casas de artículos alimenticios.

Unicos concesionarios:
THE COSTA RICA MERCANTILE Co.
Apartado 19
SAN JOSÉ

De Londres a París en Aeroplano...

Viene de la página 1

y el humo de su locomotora tiende sobre el boscaje verde una gasa gris que se esfuma.

El mayordomo viene de nuevo con lo que le he encargado, y con un sobrecito que contiene chiclets (obsequio de una casa para reclamo) y otro que contiene unos taponcitos de hule para oídos, por si los prefiero al algodón. Llevamos 15 minutos de volar y me grita que dentro de 25 minutos más estaremos sobre el Canal de la Mancha.

La conversación es cortada bruscamente por los balances laterales que nos desquician del asiento y que no tienen nada de confortadores; él se ríe, y me observa para deducir el efecto de aquellas sacudidas, y yo que me siento ya absolutamente tranquilo y seguro, me sonrío también.

Después de despachar rápidamente mi ligero lunch— entretención simultánea de la mayoría de los pasajeros—me dispongo a seguir en el mapa del vuelo, las etapas de nuestro recorrido.

La población que se me ha antojado un conjunto de casitas de portal distante, es Tonbridge, luego aparece Tenterden (como todas las demás protegidas de arboledas cercanas) y más tarde al lanzarnos ya sobre el canal de la Mancha, New Rommey. No lejos de ella está Maidstone con el famoso Castillo de Leeds construído en medio de un lago, tal y como podría ponerse un castillito de papel, sobre un espejo, para verlo desde el cielo raso de una alta habitación.

El mar hace incursiones en la costa y con la baja marea, quedan playones como con rayas longitudinales, de un color amarillo terroso, lo mismo que si hubieran pasado una brocha de pegar anuncios con goma de almidón sucia, sobre un tapiz verde. Se ve clara la orilla del agua y hacia dentro como en franjas de colores que se escalonan del chocolate al amarillo luego al verde y después al azul turquesa intenso, en el que las olas son jaspes de plata, de un precioso dibujo uniforme. No se perciben ni barcos, ni tierra adelante, pues una masa de nubes blancas y grises, forradas interiormente en plata y como con iluminación central, se aproximan a nosotros rápidamente y amenazan tragarnos...

Por momentos nos quedamos como en medio de una bruma intensa es que atravesamos las nubes, luego vuelve la claridad gradualmente y podemos ver, cómo la luz del sol finge—en unas nubes que están debajo de nosotros, — espolvoreos de platino, cuya sombra se proyecta sobre el mar, alejándose poco a poco y siempre cambiando de forma, como amebas grises sobre un fondo azul.

A la una de la tarde en punto, es decir unas horas después de nuestra salida, se divisa ya la costa francesa; el mapa me indica Boloña,—desde donde Napoleón tenía planeada y preparada la invasión de Inglaterra, que no llegó a efectuarse—y la reconozco en la fotografía aérea que tengo ante mí, por unos brazos como de cangrejo que se avanzan hacia el mar para protejer el puerto; no nos internamos en tierra sino que que deben ser tiendas de campaña, y dos prolongaciones delgaditas y largas como tentáculos de mariposa, para proteger el balneario.

Ahora nos internamos un poquito; esta pequeña población con unos charquitos cerca, debe ser Abbeville, y los charquitos no pueden ser otros que los pantanos del Somme, indicados en el mapa.

La ciudad de Poix es una calcomanía de casitas borrosas, pero en cambio Beauvais, que pasamos más de cerca y que también dejamos a nuestra derecha, es más grande tiene como una cuarta, sobre el suelo de extensión y su catedral sobresale conspicuamente como en columnas grises, sobre el resto de las construcciones vecinas.

La campiña francesa, ofrece más variedad de colores, porque algunos campos no se han sembrado aún: aquí tenemos pues algunos parchoncitos amarillos de paja, y es curioso observar la diferencia con la campiña inglesa, pues mientras en aquella los cultivos son parchones de tonos verdes disformes que se pegan sin duda a los límites de cada propiedad, en Francia los cultivos dentro de lo que me impresiona como una sola propiedad, están repartidos en figuras rectangulares más o menos uniformes, como una baraja desparramada sobre un mantel.

Nueva visita del mayordomo, quien esta vez me grita al oído que dentro de quince minutos estamos en París, aterrizando en Le Bourget.

Miro el reloj, son las 2 de la tarde, hemos corrido matemáticamente a 100 millas por hora.

Y poquito después a las 2 y 15 p. m. divisamos el famoso campo donde descansó por primera vez en su vuelo trasatlántico Lindbergh con el "Espíritu de San Luis". A lo lejos está París imprecisa, partida hacia el centro por la faja obscura del Sena; más cerca nos quedan unos tallercitos cuyas dos chimeneas semejan cigarrillos de unos 8 centímetros.

Ya vemos los hangares, el gran círculo de amarillo sobre verde, para señales nocturnas, la plataforma del aeródromo, las construcciones vecinas; se inicia el descenso.

Involuntariamente respiramos hondamente, sosegados del todo, pero he aquí que en este preciso momento el peso del cuerpo se nos va a la cabeza, como si nos bajaran violentamente en un ascensor, sentimos un vacío en el estómago y para colmo de males el aeroplano comienza a describir sobre su izquierda el viraje circular descendente de ley; una ala está mucho más baja que la otra, nos parece que el avión se vuelca, que la carga se va al lado de más bajo nivel... que vamos a pegar en las crestas de los árboles de abajo y nos vamos a despedazar con ... que la tierra ... y que habrá ... pero no hay tal; ya rodamos sobre el zacate y un momento después sobre la plataforma, el avión se inmoviliza y cesa el tronar de catarata de sus motores... hemos llegado sanos y salvos, sonreímos de nuestros prejuicios e inquietudes anteriores, y salimos de la cabina. Acabamos de pasar los 115 minutos más emocionantes de la vida!

Mr. Rodgers el piloto—simpático muchacho—en una breve conversación me dice:

—He estado nueve años en esto, salgo a medio día de Londres y regreso en la tarde; nunca he tenido un accidente. Y su sonrisa optimista de buen inglés, enseña los dientes menudos, limpios y firmes que rematan las mandíbulas cuyas líneas denotan la tenacidad de la raza.

Raúl Ugalde G.

París, 9 de junio 1929.

DR. M. VALENZUELA
Dentista Americano

125 varas norte del Carmen — Tel. 2650

RAYOS X en la silla dental. Aparato modernísimo, absolutamente sin ninguna mala impresión para el paciente.

PIORREA TRATADA ELECTRICAMENTE—DESAPARECE POR COMPLETO.

PUENTES REMOVIBLES en oro sin paladar, en lugar de chapas.

CHAPAS EN PORCELANA

INYECCIONES PARA HACER CUALQUIER SERVICIO DENTAL SIN DOLOR

DENTOCOL Para tomar impresiones—evita las molestias que produce el yeso.

APICECTOMIA o sea el corte de la raiz en dientes con absceso. Evita la pérdida de la pieza.

LAUCHING GAS anestesia general veloz—no deja molestia

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

CRONICAS NEOYORQUINAS

UN OFICIO FACIL Y BIEN PAGADO

En Nueva York es cosa naturalísima y corriente cada día más generalizada, la de las que pudiéramos llamar parejas desiguales: una joven con un viejo, o una vieja con un joven. La más frecuentemente vista es, como puede suponerse el lector, la de una joven con un viejo. ¿Matrimonio? Generalmente, no. ¿Amantes? ¡Menos! Amigos, nada más... Pero, naturalmente, una amistad productiva para ambos: a ella le produce dinero, o algo que lo valga, y a él la satisfacción de una bella compañía al lado. Porque, en estos casos, la compañera es bella siempre.

No se trata de inmoralidad alguna. Son amistades platónicas, aunque bien calculadas, y que a nada pasional comprometen. Todo en ellas es correcto y hasta distinguido. El problema es sencillo. Un hombre rico, de cierta edad ya, solterón, viudo o divorciado, ¿por qué no ha de alegrarse la vida con la ilusión de sentirse acompañado al teatro, a un baile, a un paseo, por una trayente y siempre grata compañera, que nada le exige y a la que, en una o en otra forma, paga como entre ambos previamente se conviniera? Puede ser un sueldo fijo, un buen regalo, o simplemente el placer de ir a cenar a un buen restaurant, o el de pasear en un magnífico automóvil, o el de asistir a la ópera, y tantas otras honestas distracciones de que en esta sugestiva cosmópolis se disfruta, aunque a elevado precio.

La pura amistad con uno de estos viejos no impide a la joven que le acompaña el enamorarse de cualquier muchacho de su edad, ni, menos, el casarse con él... sobre todo, si el muchacho gana o tiene lo suficiente para que ella se siga dando la buena vida que le brinda el viejo. En un club de la Quinta Avenida hablábase de estas cosas, y uno de los contertulios—millonario, por supuesto— nos confesaba que él tiene en uno de sus bancos tres distintas cuentas abiertas a otras tantas preciosas muchachas, que anualmente reciben diez mil dólares cada una de ellas, sin que esto las obligue a más que salir con él, a donde él quiera llevarlas, dos veces por semana... Así ocupa el hombre seis días de ésta, ¡y se reserva el sétimo!

Otro millonario, viudo, y por más señas ex-embajador de los Estados Unidos en Europa, nos dijo que él había estado saliendo durante varios años, y a todas partes, con una hermosa y muy renombrada artista, de la que todo el mundo comentaba públicamente si acabaría casándose con él... Y lo cierto es que ni ella ni él pensaron nunca en tal idea, pues a la actriz le bastaba con saber que, además de su sueldo artístico, contaba con otro privado de 50.000 dólares anuales, ¡y la esperanza de que él se acordara de ella en su testamento!

El lector habrá sonreído, pícaro, ante la revelación de tales ingenuidades, atribuyéndolas, sin duda, una picardía que no encierran... (No se olvide que se trata de hombres del Norte).

Si hasta entre nosotros existen las **señoritas de compañía**, para las mujeres, ¿por qué—ahora que ellas se van haciendo iguales a nosotros—no las hemos de aceptar también para los hombres? Quitemos de nuestras mentes la malicia, y la cosa no tendrá nada de particular. Y no murmuremos de lo que veamos, si nada malo vemos, teniendo siempre en cuenta, si hemos de ser justos, que las apariencias engañan... ¿Por qué empeñarnos en creer que hay malas personas? El día en que todos estemos íntimamente convencidos de que unos y otros somos unos pobres infelices, ¡será un gusto vivir! Mientras, anotemos las costumbres norteamericanas, tan envidiables, sin decidirnos a seguirlas. Por si acaso...

Miguel de ZARRAGA

MILLONARIOS EN SALUD

son aquellas personas que toman

"Levadura Fleischmann"

Pruebe esta receta para robustecer

Tome dos o tres pastillas de Levadura Fleischman diariamente con reguladidad. Líbrese Ud. mismo de estreñimiento, indigestión y enfermedades de la piel, limpiando sus intestinos sin ayuda de medicinas irritantes.

De venta en la Agencia de Frank de Castro & Hno. Nueva Botica del Carmen. La Farmacia Americana. La Gran Vía

— En Alajuela Ruben Pinto.

En Cartago, cantina Bruno Frías

Pulpería y Refresquería de Arturo Marquez — Aranjuez

En el Mercado Central: Rafael Gallegos —"El Tramito"

En Turrialba: Augusto Merayo

A su paso por la Hab...

Viene de la Pag. 9.

zar frases que expresan la recíproca amistad y simpatía que existen, afortunadamente, entre nuestros países.

Además,—y no obstante que no voy en misión especial, pues desde hace cuatro semanas estoy en uso de licencia, con el objeto de hallarme en plena tranquilidad de espíritu para acompañar a mi señora hasta una clínica norteamericana, en donde ella permanecerá varios días,—se ha extremado la delicadeza cubana ofreciéndole a mi esposa, por la Secretaría de Estado, un bellísimo ramo de flores.

El programa del licenciado González Víquez

—En cuanto a la situación actual de mi país, puedo decirle que es satisfactoria y que, lenta, pero seguramente, va restableciéndose en Costa Rica el hondo desequilibrio producido en todo el mundo por la conflagración europea. Débese esto al magnífico programa administrativo que está desarrollando con verdadero orden y método el actual Presidente, licenciado Cleto González Víquez, y a la virtud de laboriosidad que posee el pueblo costarricense.

Nuestro Primer Magistrado, con el beneplácito de la inmensa mayoría del país, lleva adelante su programa, el cual es muy semejante, por cierto al del gobierno de Cuba: carreteras, escuelas, acueductos. La red de vías de comunicación que está construyéndose, la pavimentación de San José—la capital—los acueductos y los edificios para escuelas, avanzan extraordinariamente: cada día puede consignarse un nuevo progreso en nuestra Patria.

Un empréstito de dos millones de pesos

—¿Qué nos puede usted decir del empréstito que actualmente se proyecta, según lo hemos leído en periódicos de su país? ¿Son extranjeras las compañías que desarrollan el plan de Obras Públicas?

—El empréstito será únicamente por dos millones de pesos, pero contratado en inmejorables condiciones, y aplicable enteramente a las nuevas obras que se están realizando, por compañías extranjeras, es verdad, pero, como sucede en Cuba, bajo la estricta supervisión del gobierno quien recibe los trabajos a su entera satisfacción.

El canal por Nicaragua

—En cuanto al Canal por Nicaragua sólo puedo decirle que será visto con simpatía por los costarricenses. Ese canal, según autorizada opinión que yo he leído recientemente, no será un canal a nivel del mar. El Lago de Nicaragua se encuentra a 110 pies sobre el nivel del mar, mientras el lago de Gatún en Panamá, está sólo a ochenta y cinco pies sobre el nivel del mar. El canal de Nicaragua necesitaría, según la misma opinión que cito, por lo menos ocho juegos de compuertas para el tránsito de los buques o sea dos juegos más de los que tiene el canal de Panamá. Los buques que entran al lago tendrán que subir 110 pies, en ruta de 18 millas.

—¿No existe—preguntamos— una reclamación entablada por Costa Rica contra el Tratado Chamorro-Bryan que dio a los Estados Unidos la opción exclusiva de un canal interoceánico por territorio costarricense?

El señor Ministro nos lanza una respuesta categórica sobre el particular. Y soslaya hábilmente el tema, diciéndonos:

—Se trata simplemente de una opción, como se dejó afirmado en una memorable sesión del Senado de los Estados Unidos, pero Costa Rica siempre ha sostenido y siempre sostendrá el principio de su soberanía

Croniquillas al Pasar

La Hora Trivial

Apogeo del boxeo
y la "jazz-band"
y el dinero mensajero
de Satán.

Bagatela modernista,
sin sentir y sin soar;
en el arte, la revista
porque no obliga a pensar.

La pintura
es lo único que perdura,
llorón del arte español;
música y literatura
—es esta hora de futbol
mal momento—
y madame Poesía
cada día
muere de un mal flatalento.

La política aquí yace;
"resquiestac-in pace". Amén.
Para la falta que hace
que se haya muerto está bien.

Nadie siente
sino perder el caudal,
ni canta en ninguna frente
el cóndor del Ideal.
Aquí todo: nos da igual.

Las conquistas
del gran siglo que se fué,
sólo son
tema de conversación
para algunos utopistas
de café.

Con la forzosa afonía,
atonía
del pensar y del sentir
—esto sí que es lo peor—,
al amor se llama "flirt".
Y el que más llena la panza,
en la danza,
es el que sale mejor.

¡Mi dinero, mi dinero!,
clama cada caballero.
Vida garbancesca y fea,
sin la lumbre de una idea
ni el calor de una pasión.
Todo a base
de la frase
de Cambronne.

Emilio CARRERE

EL ETERNO AMIGO

De mi infancia en las horas soñadoras,
en momentos de plácido reposo,
escuchaba sombrío largas horas
un niño silencioso
mis cantos y mis risas bullidoras.

Cuando del baile me alejé, cansado,
por el jardín, vagando enamorado,
a departir comingo llegó un hombre,
pálido y enlutado,
que me habló de ella y pronunció su nombre.

Una noche que, amante desdeñado,
ante las rejas de mi antigua amada
gemía con el pecho destrozado,
oí gemir también al enlutado,
mi triste camarada.

Al declinar de un día obscuro y frío,
ví entrar a un hombre pálido, enlutado,
en mi cuarto sombrío,
que, silencioso, se sentó a mi lado
y unió su amargo llanto al llanto mío.

Sobre mi frente la pistola, un día,
al borde ya del insondable abismo,
ví al rayo de la luna blanca y fría
que el enlutado aquel que me seguía
parecía el cadáver de mí mismo.

—¿Quéin eres?—pregunté al inseparable,
el que con un fantasma de sonido
respondió misterioso:—El insondable
huésped desconocido,
el peregrino eterno e inefable.

Emilio CARRERE

Pro Mantón

Admirables madrileñas,
las que fuisteis mi ilusión,
y con las cuales aún sueñas,
¡oh, mi viejo corazón!,
os juro que se enajena
mi natural ya juicioso
al veros en la verbena
luciendo el mantón airoso,
que agiganta vuestro hechizo,
porque a todo el que lo ve,
prueba de que el mantón castizo
no va de "mantón tombé",
que en el olvido no yace,
y el pueblo de gozo ruje
al verle cómo renace
con más fuerza y más empuje.
Bien están los gabancitos
que las modas os ofrecen,
porque serán muy bonitos,
pero en nada os favorecen.
Basta de esconder el talle,
que es una insigne torpeza,
porque la ocasión no se halle
de lucir su gentileza.
Para bailar una polka,
honesto baile y sencillo,
cuando un galán os remolca
al compás de un organillo,
nada como ese mantón
que en diversas ocasiones
ha sido la perdición
de muchos santos varones.
Y ¡qué orgullosos, qué huecos,
el viejo como el chiquillo,
cuando nos prenden los flecos
de ese gentil mantoncillo!,
porque tiene el privilegio
de que fascina y seduce,
y parece un manto regio
cuando una mujer lo luce.

Hijas de la villa y corte,
las que fuisteis mi ideal,
si queréis que vuestro porte
no tenga en el mundo igual,
no más moda sextranjeras
que restan encanto al busto
pues "echarpes" y "trincheras"
son prendas de muy mal gusto.
Pues yo, hasta quedarme seco,
predicaré pro-mantón,
¡con el cual, en cada fleco,
apresáis un corazón!

Manuel SORIANO

No pierda tiempo

Hágase profesional

MATRICULESE HOY MISMO EN LA

Escuela Nacional de Automotores

Taller Alfredo Maduro.— Antiguo local Cordelería Nacional.—Teléfono 2168

San José Agosto de 1929

Suela! Suela!

CLASE MAGNIFICA

Aplanchada en máquina.
Tenería San Felipe
en Heredia
— Apartado 20 —
JOSE J. BENAVIDES

EL FEMINISMO MODERNO

LA MUJER DEL SIGLO VEINTE

—**—

¡Mujer! ¿El sexo débil? No se ríe del ideal de la belleza que tenían sus abuelas—el pecho estrecho, los hombros en arco, "el cuello de cisne", el rostro pálido y fino.—Va en busca de la salud y belleza. Su pecho es ancho, sus hombros robustos, el cuello esbelto, rematado por una cabeza vigorosa.

Se intelectualizó. Sus ojos son más vivos, sus cejas ya no son "en arco", sino más horizontales. Es sincera y no se sirve de ardides y seducciones para lograr sus propósitos, confiando, para ello, en su capacidad. Desconoce la falsa modestia y tiene, por otro lado, un carácter más fuerte que el de su abuela. No se vende, ni por el matrimonio, ni por medio de relaciones ilícitas, pero cierra con el hombre un contrato que le garantiza un hogar sobre el mismo pie de igualdad.

Ya no obedecerá más, pero no amenaza con faltar al respeto.

La fidelidad al hombre con quien se casa es cláusula del contrato que concierta con dignidad, de igual a igual, y cuando se la pone a prueba, se muestra más fuerte y más noble en lealtad y fidelidad esas cualidades derivaban de la "obediencia".

Su respeto al marido no es el respeto que tiene la esclava a su señor y que nace del miedo, sino el respeto de un igual. Sólo los iguales pueden cultivar un verdadero respeto humano.

He aquí a la mujer del siglo 20.

¡Hombre! Recíbele como tu igual, asóciate a ella y serás grande.

América es la cuna del espíritu de la rebelión femenina. Ese espíritu nació cuando el aventurero inglés fué forzado a procurar vida nueva en un continente desconocido. Al contrario del español, el inglés llevó consigo su mujer y la familia. En las contrariedades y días arduos que se siguieron, días de privaciones y de peligros, el hombre se vió forzado a descubrir en su leal compañera una latente masculinidad que lo auxilió en horas de abnegación.

El dejó de ser el aventurero aislado.

Ella participaba de sus peligros, y, a veces sufría más que él.

El colono británico colaboró con su mujer, expulsó del continente septentrional al español, y en menos de un siglo, creó la más rica nación de la cristiandad. Desde ese momento, la mujer americana naturalmente consciente de su participación en los triunfos obtenidos, se consideró igual al hombre, no de derecho y de hecho, sino políticamente también.

Y hoy, que ella alcanzó el último peldaño de su aspiración, está en trance de volverse hasta superior al hombre en algunas profesiones.

Jamás admitirá el epíteto de "sexo débil" que le dió el hombre durante el período de su arrogancia.

Gabriel D'Annunzio

TELEFONO 3128

— CARROS LOS MAS CHIC —

Garage Noe Alfaro

El efecto impermeabilizador del "Nugget" se aprecia incluso por los pueblos del Sol de Medianoche.

"NUGGET"
limpia el calzado
en todo el Mundo

ROUND THE WORLD SERIES No. 5

DISTRIBUIDORES

SASSO HERMANOS

COSTADO BANCO DE COSTA RICA

Las condiciones en...

Viene de la Pag. 9.

hubiera quien hiciera un servicio al norte en las mismas o parecidas condiciones en que hemos tratado con el señor París, el gobierno prescindiría por completo de las lanchas oficiales, dejando tan sólo la necesaria para el servicio con San Lúcar. Ahora sí podrán hacer mayores cultivos todos los habitantes de esa región en la seguridad de contar con su servicio regular y fijo de lanchones para el transporte rápido de sus productos. Creo [illegible] hecho algo de ver

al salir de aquel despacho, creemos con el señor Arias que verdaderamente el servicio ese de cabotaje en las condiciones pactadas, es de verdadera trascendencia para el desarrollo agrícola de esa inmensa región de la costa del Pacífico donde miles de ciudadanos se dedican a las actividades agrícolas con verdadero tesón y energía. Los que hemos viajado por esas regiones y hemos palpado la necesidad de un buen servicio de cabotaje, tenemos que decir con el señor Arias: ahora sí [illegible]

BELLEZA

Y

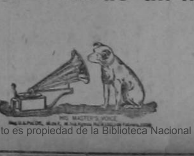
CALIDAD

Venga Ud. a ver y oír la linda

VICTROLA ORTOFONICA

ESTILO 1-90, DE MESA

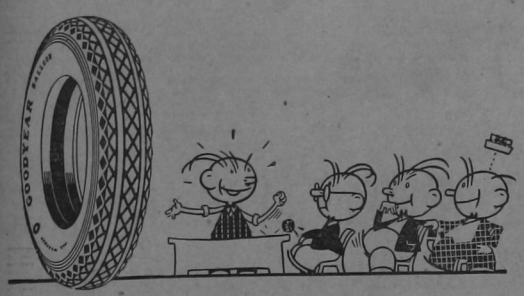
Se trata de un instrumento precioso y a bajo precio



PIZA E HIJOS

Distribuidores Generales de The Victor Talking Machine Co: Camden, N. J.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.



DISFRUTARA DE UNA SUAVIDAD DE MARCHA DE COJINES DE AIRE AL VIAJAR SOBRE LLANTAS BALLOON CON BANDA DE RODAMIENTO ALL-WEATHER

EL CENTRO LLANO DE LA BANDA DE RODAMIENTO PROPORCIONA SUAVE Y SILENCIOSA MARCHA, LO QUE SE TRADUCE EN UN DESGASTE IGUAL, MAS LENTO Y MAS LARGO

Distribuidores:

BOLAÑOS & ULLOA, Compañía Anónima San José

De la cartera de nuestros repórters

Ha llegado al país el ingeniero italiano don Alberto Dettori, experto en ferrocarriles y carreteras. Ha ejercido la profesión en varios países suramericanos. Le acreditan como un inteligente experimentado en esas actividades, y numerosos documentos oficiales. Ha ofrecido sus servicios al gobierno.

—o—

Los caballeros interesados en las cuestiones políticas guanacastecas que se hallan en esta capital han estado parlamentando para ver de llegar a una inteligencia y formar una sola papeleta,—nacionalista,—de candidatos a diputados, pero ellos, según informes que tenemos, no han logrado aun llegar a nada definitivo.

—o—

Del empréstito municipal para el pavimentado ya se ha dispuesto de la mitad.

Se han gastado ₡ 825.000.

Habrá que pagar:

A la Waya and Freytag ₡..... 1.300.000.00; otras cuentas, ₡ ..... 100.000.00.

Que en total sumarán: ₡ 2.225.000.00

—o—

El representante diplomático de Francia insiste, empeñosamente, en reabrir negociaciones con el gobierno para rever el antiguo tratado comercial con aquella nación y ponerle de nuevo en vigencia, en condiciones más aceptables para Costa Rica.

Nuestra cancillería presta atención a ese asunto.

—o—

El anterior proyecto de convenio comercial internacional tiene, para nosotros, el principal objeto de procurar abrir el mercado francés a nuestros cafés. En consecuencia, corresponde ser consultada en ese asunto la Cámara de Cafetaleros.

Asunto interesante con el que ese organismo podrá inaugurar sus actividades.

BANCO DE COSTA RICA

TIPOS DE CAMBIO

	%
New York	4.005
Londres	19.45
París	0.159
España	0.592
Italia	0.212
Suiza	0.774
Bélgica	0.5558
Berlín	0.9612
Amsterdam O.	0.4615

San José, Agosto 17 de 1929.

La Mujer Cambia

Cuando la mujer llega a la edad madura, sus órganos reproductores dejan, naturalmente de funcionar. Es la edad crítica, la cual viene acompañada de jaquecas, entorpecimiento de brazos y piernas, indigestión, melancolía, histeria, dolores desgarradores, nauseas y extremada nerviosidad.

Ese cambio es normal, cuando se sabe cuidar. Sea alegre y piense en cosas agradables. A los primeros síntomas, tome Nueva Salud de Reno. Ese tónico que contiene hierro, le dará a Ud. una fuerza y una vitalidad que le ayudarán a pasar ese período crítico. Tome siempre e insista en la

NUEVA SALUD DE RENO

EL TÓNICO DE LA MUJER

PARA ESTRENAR

Casa completamente nueva, sin estrenar, contra incendio y temblores, muy amplia, mucho aire y mucho sol, a cien varas norte del Templo de la Música; se alquila por largo tiempo, amueblada con todo confort o sin muebles. Tiene baño de tina y aspersión con agua cliente. Para pormenores escribir al apartado 868.

Las Compuestas...

(Viene de la página 14)

Estrellitas de Oro son de este grupo.

Algunas floronadas

Santa Lucía: Es el tipo de esta clase de plantas; crece en toda clase de plantas; crece en todos los campos; esta hierba es muy apetecida por el ganado y es medicinal.

Tuete: Produce gran número de florones; se le encuentra en los potreros y charrales y es medicinal.

Cardo: Es una planta floronada y hay muchas variedades; la San José y Grandiflor son las más comunes. Todas están provistas de garfios muy infecciosos. No hay que confundirla con el Cardosanto.

Las Borlitas: Esta planta crece en los jardines; su flor es redonda y está suspendida de un pedúnculo muy largo; son de un color rojo y parecen de seda; es una flor de adorno. La planta alcanza hasta medio metro.

Algunas liguladas

Lechuguilla: (Gén Sonchus). Es muy común y crece casi en todas partes, alcanza un medio metro de altura; se le puede confundir con la lechuga común, y es medicinal.

Lechuga común (Lactuca Sativa). Se le cultiva en todas las hortalizas; es muy alimenticia y se le usa también para combatir el insomnio.

Diente de León: Sus flores son unas rosetas que se encuentran cerca de la tierra; produce un aquenio en forma de poma que está provisto de un paracaidas útil para la diseminación de las semillas por medio del viento. Se cultiva porque se usa para combatir las enfermedades de la sangre, el hígado y la digestión.

Utilidad de las Compuestas

Como plantas de adorno: dalia, margaritas, crisantemos, etc.

Como plantas medicinales: manzanillo, artemisa, árnica, etc.

Como plantas alimenticias: lechugas, alcahofas, etc.

A todo este grupo de plantas, los botanólogos las han denominado con el nombre de *Sinanteraceas.*

Fernando Sobrio Esquivel.

¡Deliciosas!

Gratis. Libro de excelentes recetas de cocina con su compra.

Sirva una de estas tortas preparadas con el Polvo "Calumet" para hornear y recibirá los cumplimientos de todos sus invitados. Tan deliciosas son que todos desearán una nueva porción. Excelente alimento para los niños, nutritivo, sano, digerible y fácil de preparar cuando se fermenta con levadura en polvo "Calumet."

Su doble acción facilita la horneada

El costo por horneada es insignificante.

De venta en almacenes de víveres y comestibles, boticas, farmacias, etc.

POLVO CALUMET
PARA HORNEAR
SUPREMO EN EL MUNDO
SUS VENTAS SON 2½ VECES MAYORES QUE LAS DE CUALQUIER OTRO

LIMON TRADING CO.: Distribuidores

English Section...

(Continued from pag. 12)

great stress in his talk, commending his hearers of the necessity of recognizance of the sovereignity if the Governments of the countries in which they reside and of adhering to the laws. In replying to querries of the inducements offered in Brit. Guiana for emigration, Mr. Josephs explained that owing to the present wise economic measures that this Government has adopted for reasons which he justified, he would no recommend immigration to that country at this period, but, he was almost sure that due to this strict course of economy that is being followed, after a couple of years the country's resources and especially the timber enterprises will have so developed that there will be a demand for labour and capital.

Among the visitors was the Rev'd Siley, who with several other members of the Club, graceful expressed themselves of the pleasure and satisfaction felt in meeting their countryman who had made himself so famous in the knowledge of laws. It was a select gathering and a striking representation of the West Indian element in Limon. The entertainment given by the Club to their guest and visitors so stimulated them that an atmosphere of affableness was developed which made regrettable the termination of the few pleasant hours.

La distinguida dama doña Tulia Castro v. de Crespi tiene un valioso concepto del preparado vegetal "Amebalina"

San José, 15 de agosto de 1929

Sr. don Carlos Mangel
Ciudad.

Muy estimado señor:

Me es muy satisfactorio avisarle que la AMEBALINA obsequiada por usted al Hospicio de Huérfanos ha sido usada cada vez que ha sido del caso, entre los huerfanitos de esta Institución, obteniéndose siempre magníficos resultados.

Por lo cual le repito las gracias más cumplidas.

Soy de usted muy atta. servidora.

(f) Tulia Crespi.

¡Trabajando otra vez! ¡Lleno de vida y energías!

Miles de personas prefieren ahora el aceite de hígado de bacalao en forma de pastillas azucaradas.

Ud. sabe que el aceite puro de hígado de bacalao es el principal vigorizador que la naturaleza nos ha proporcionado, pero quizás sea una novedad para Ud. el hecho de que contiene en mayor cantidad que ningún otro alimento las vitaminas últimamente descubiertas.

La importancia de esas vitaminas es inapreciable. Son necesarias para el crecimiento y la salud; esenciales para el desarrollo normal de los huesos y los dientes. El aceite de hígado de bacalao puro es el manantial más fecundo de esas vitaminas protectoras, reparadoras, vitalizadoras y curativas.

¡Las investigaciones hechas en el famoso Instituto Lister de Londres han demostrado que el aceite puro de hígado de bacalao contiene 250 veces más vitaminas que la mejor mantequilla!

Las Pastillas McCOY de Aceite de Hígado de Bacalao están cubiertas de una capa de azúcar y combinan todas las maravillosas propiedades del más puro aceite de hígado de bacalao en una forma concentrada y agradable.

Ud., que necesita 10 o 20 libras de carnes firmes para recobrar la sensación de bienestar y de vigor, debe obtener inmediatamente en cualquier farmacia las Pastillas McCOY (se pronuncia Macoy) de Aceite de Hígado de Bacalao.

Cigarrillos Cubanos

PIERROT

(16 cigarrillos en cada paquete)

LO QUE FUMAN LAS PERSONAS ACOSTUMBRADAS A LO MEJOR

Fabricados con el más selecto TABACO CUBANO

Pídalos en todas partes. Los paquetes contienen valiosos premios y damos premios también por cada 100 fajitas de las que cubren el paquete.

Depósito: ALMACEN L. VANNI L. - Tel. 2788

La Semana Pasada... Por Agua...

(Viene de la pagina 12)

El problema de juntarlos es otro; va a haber que hacerlo sogueados; porque está tan choteado eso de ser notable como lo de pertenecer al ateneo o ser intelectual. Habemos unas veinte personas en el país a las que si alguien osara llamarnos notables le damos horquetа por semejante insulto. Y en esto estamos seguros de que nos acompañan personas de verdadero fuste. Pongamos lo mejor: que convocada la junta haya unos doscientos notables voluntarios para asistir a ella: ¿dónde se reunen? No los van a meter en el salón del congreso: Dios nos guarde; en primer término los ex-Presidentes retratados allí se saldrían de los marcos al ver tanta cosa grande reunida; por otra parte arriesga a desfondarse el piso, o a desmoronarse las paredes; al salón le sucedería lo que a las calderas a mucha presión, que se revientan: después de haber tenido que soportar las libras de altísima presión de una legislatura como la que acaba de pasar, si te echamos más notabilidad adentro, la combustión va a ser espontánea y aquello va a estallar. Aunque otros científicos dicen que ningún lugar como aquél, que ya está curado de espantos: calculen ustedes lo que ha desfilado por el congreso y díganme si Teodulo podría asombrarse de nada, ni aún de ver chimos con sombrilla ni plesiosaurios con abanico. La verdad es que aquél es un sitio casi bueno, pero tal vez no caben: hay grandezas de tal magnitud que francamente en el país no tenemos recintos dónde alojarlas; los notables, por ejemplo son una cosa que no cabe en ninguna parte, todo les viene estrecho. Allí va a haber gentes que van a llegar hasta la pared de enfrente de patriotismo, de deseo de salvar al país, de buenas intenciones, de magníficos propósitos, de desinterés, de regeneración bananera y otros extremos, de manera tal que no sirve el mentado salón.

Opinan algunos que el sitio es el estadio de la Sabana; allí hay aire libre, campo suficiente, cielo azul: además, hay zacate, capítulo éste muy importante por el mal estado del pavimento en el centro de la ciudad; habiendo zacate los pieces de los notables descansarían como sobre una alfombra mullida. Y puede decirse entonces que a los notables les hace falta el zacate de que venimos hablando.

Como siempre, apenas pasa una manifestación los comentarios se declaran en huelga, o mejor dicho, a la manera de Borges, huelgan los comentarios, qué son las cosas precisamente que nunca huelgan en este país de chismorreo y cuenteo.

LA MANIFESTACION CATOLICA Los católicos se congregaron el jueves pasado en esta capital para hacer su manifestación de fuerza. Cuando don Carlos María traía a sus huestes a esta capital, los cletistas al día siguiente sacaban las cuentas de cuántos peones habían traído de tales o cuales fincas; de cuántos camiones habían corrido de aquí para allá, de cuántos trenes habían venido y si había gente de El Pozo y de Upala; acaba Monseñor de hacer su gran ovación y ya empiezan a averiguar si trajo gente de El General, si todos eran votantes, si había muchos forros, si casi todos eran menores de edad. Mujeres y chiquillos, dicen los enemigos; además, no todos los que estaban eran. Por ejemplo, don Cleto, que se echa a temblar ante la sóla idea de un jesuita, allí estaba, en medio de los señores arzobispos: Filo, que le tiene horror a los caballeros marianos, por poco lo descuadernan cuando iba botado gente catedral adentro para ocupar su puesto; y así por el estilo Muchos forros. Ah, y se corrieron muchos trenes, y más camiones y vino gente a pie; ahorita van a decir que había muchos nicaragüenses que no se han naturalizado y muchos policías de paisano, lo que quiere decir que la candidatura del Papa, que era al que más se vivaba, es una candidatura oficial. Pero van a ver cuando se hagan los censos y venga la sacada de papeletas; ¿a que para entonces no van a tener los votos que piensan? Qué va; van a tener menos que el General Volio, con todo y forros. Pero la verdad es que había católicos en paleta; reventaban hasta de debajo de los faldones de la levita presidencial que tanto tembló con la idea de los jesuitas. Y por cierto que por allí, viendo la cosa, vimos a más de un presidencial de esos que aquí revientan como barbudos con la boca hecha agua: me los tomara yo a todos éstos para entre tres años: no me la quitaba entonces ni don Juanito Mora, con todo y que está muerto, que es como la fama de los hombres y su popularidad, son más peligrosas.

UNA RECIENTE MANIFESTACION COMUNISTA EN NEW YORK

Una demostración hostil comunista fué destruida cuando la policía dispersó a 5,000 radicales que se habían congregado en una de las plazas de Nueva York para celebrar el "Día de los Soviets". Arriba se ve una vista general de la escena; y a la izquierda se ve a un policía arrestando a una de las dos mujeres que fueron encarceladas.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.